Vol.19 No. 5316 Tuesday November 18 1924 TAIRIKU NIPPO 第五千三百十六號 (火曜日) 大正十三年十一月十八日

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
135 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價(前金)
壹ヶ月七拾五仙
六ヶ月四弗貳拾五仙
壹ヶ年八弗貳拾五仙

株式會社大陸日報社
發行所
電話 バンクーバー街一三五六

●新古家具賣買
落合商店

前例に捉はるゝ勿れ

◇日本海軍艦隊の來遊

(一)

明年二月、日本海軍艦隊の來加に就ては、日曾なさにても、既に其の歡迎の準備に着手したと聞く。歡迎先より當然の事である。艦隊人々、日系民たる人々も、其の加奈陀人としての立場を忘れない限り、歡迎に參加を遠慮する理由のものとは考へられない。而して歡迎は勿論、加奈陀在住者全般の參加したものたる可きである。——昨年秋の震災に一致協力の實を示した如くでなければならぬ。

(二)

其の爲めには、或は、日曾主催の「震災救濟會」の如く、特殊の歡迎委員會を必要とする事であらう。——夫れは恐らくは、先日の日曾役員會にて擧げられた提案が、適當な所置を講ずるに適いがあるまい。——其の歡迎の方法なるものが、唯だ形式に流れ、前例に捉はれたものに非ざらん事を希望して止まないのである。——形式とは、唯一片の歡迎式や宴會や主力を注ぎ、艦隊來航の「其の目的」に注ぎ力はない事である。——勿論とは、無駄ではないが、無駄とは、無駄ではないが、無駄とは、無駄ではないが、無駄

隨筆

科學對宗教の論爭を評す〔十〕

小野寛

二千年前の眞理は今もなほ眞理である。併し、こゝに注意すべきは、宗教的眞理其者と宗教的眞理に對する理解と云ふ事とは明瞭に區別せられねばならぬと云ふ事である。宗教的眞理其者には進歩はないけれど、之に對する理解には進歩がある。なぜなら理解とは人間の智慧に關する事であり、從つて相對性のものであるからである。村長氏の所謂基督教思想の進歩と云ふ意味が、宗教的眞理に對する理解の進歩と云ふ意味なら正しいが、宗教的眞理其者の進歩と云ふ意味なら、それは無駄ながら宗教の本質を理解せざる者と云ふより仕方がない。自分はかそらく氏の所が前者の意味である事を信ずる。

宗教的眞理は絶對性であるが故に、個人的權威によつて保たれるものではなく、客觀的權威によつて保たれるものである。言ひ換へれば傳統的權威によつて保たれるものである。こゝに於て神の保證による教權と云ふ事が重大な意義を持つて來る。併し、教權の所有者は個人であるから、教權もまた個人的權威ではないかと云ふかも知れないが、それは個人其者の力と個人に託された力とを區別しないからである。權威は社會的でなければ權威とはならぬから、其の權威は個人にかへて發現しなければならぬ。從つて教權は個人の手に託せられなければならぬが、託せられたと云ふまで、あつて個人其者の權威ではない。個人に於て其者の權威ではない。個人に於て其者の權威である。罰法官が法廷に於いて明人を殺くときそれは個人の權威によつて殺くのではなくて國家の權威によつて殺くのである。そして明人がそれに服するのも司法官の個人的權威に服するのではなくて國家の權威に服するのである。故に教權と其の所有者の人格と云ふ事は明瞭に區別せらるべきものである。要するに宗教的眞理は神の保證による絶對的眞理であるが故に、客觀的權威によつて保たれ且つ傳へられなければならず從つて神に保證せられたる教權によつて傳統的教會のうちに保存されなければならぬのである。故に傳統を離れて正しき意味の宗教は存在しない。耳人がカトリックに絶對的帰依をさゝげ得るのは其の二千年來の傳統的權威を通じて徹底して云へば世界最古の宗教たるユダヤ教以來の數千年來の傳統的權威に服するからである。（基督教が基督に始まつたと考へたら誤りである。基督以前のユダヤ教は基督即ちメシヤに對する信仰の宗教であり、基督以前の所謂基督教はメシヤ對する隨從 Israel の宗教である。舊約とはこゝに改めて云ふまでもないが神が人類に對するメシヤ降生の約束と云ふ意味であり、舊約とはメシヤが人類に對する救主の約束と云ふ意味である。）

松村博士は、聖書は紀元前數十年の前には存在してゐなかつたと云はれるが、其の年數の如何は知らなくとも、自分も基督の死後に聖書が出來たとは思はない。併し聖書が傳説の唯一の典據ではないのだから、これはいつ出來ても差支のないものである。たとひ出來なくとも差支ない。聖書は傳統を明文に現はしたと云ふだけであつて、傳統其者は神の祝福を受けた教會のうちに神の保證による教權によつて保たるべきものだからである。現に日世及び其れ以前は個徒は先んじて聖書を尊ばずして立派に基督教の信仰を維持して來たのである。また博士は基督の事蹟が歴史上に確かでないとの理由によつて基督の存在に疑ひを向けられて居られるが、歴史は個人の記録によるものであつて、事實の取捨撰擇は其の個人の自由であるから、歴史的根據が少いからと云つて直に基督の存在を疑ふ事は出來ない。殊に基督の如きは信仰がなければたとひ眼前に死人が蘇り或は白晝が暗黑になるとも之を肯定する事の出來ない性質のものであるから、信仰無き者ならば之を歴史的事實として記録する事は出來ぬであらう。

此の鉢に水やる人の今は撫く淋きまゝに咲けりつゝとは

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
バウエル街二六二
田中六彌
電話シーモア五六六二

御旅館
室内清潔各室湯水設備あり
アレキサンダー街五三八
永田顯三郎
電話ハイ二八五〇エル

うどん　そば
めし　丼物　品々
しるこ　ぞうに
晩市ダンレヴイ街一三一
電話シー三五六一エル
おきな屋

高等
南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候
バウエル街二三七
新北京
電話シーモア五七七四

バウエル街二五二
同支店
電話シーモア三五一七

●鶴龜印白味噌
特切特約一手販賣
晩市バウエル街三七三
蛭崎商店
電話シーモア二四一三

●高等南京料理
コックは新道の腕利きで料理は當樣のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩市バウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

人體最高の營養素
精力素
二ケ月分二弗廿仙
本劑は醫學者の多數によりて組織されたる國民体力改造同志會の發賣にかゝりヴイタミンを主劑としフイチンカルシユム、ジヤスター等恐く貴重なる藥劑とり成る最新最高の强壯劑にして衛生試驗所に於ける滋養分析比例左の如し
健康素の分析比較
精力素　三八、五〇パーセント
鷄卵　一、〇一パーセント
牛乳　〇、七四パーセント
右分析表によれば本劑中に含有する滋養分は牛乳五十二倍强、鷄卵の三十八倍强なり
病弱者は勿論健者も用ひて益々健康を增進し愉快に活動せられと御希望者の學士、博士の本劑に對する倫敦集あり御申越し次第送呈します
本劑の適應症
胃腸の弱き人、肺結核の素質又は疾患ある人、感冒に罹り易き人、虛弱貧血性の人、脳病、神經質の人、産前産後、月經異狀の婦人、便秘に苦しむ人、即氣に惱む人、肥りたき人、生殖器障害に苦しむ人、心臟腎臟の弱き人は本品を常用して健康体となられよ
（フイルム販賣、現像焼付迅速に調進仕候）
デレット安全剃刀日本人部廉賣特約
サンバン　ノ　トナリ　ノ　スクリヤ
近藤許藥特賣店
O. KONDO　390 Powell St. Vancouver, B. C.
二見樓
丸橋運送業
自宅電話フエヤモント五七七六
田鍋所近藤藥店電話シー四七六八

▲木材輸出商
プリンセス街三三五
花月事務所
電話ハイ一四五
332, Princess Ave. Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品
ユニー・ウエストミンスター市
コロンビア街八三七〇八三九
西口商店
電話一一六一
自宅九〇九X

雜貨食料品
晩市バウエル街五六六
梶木商店
電話ハイ一六六五二

和洋雜貨食料品
日用品一切
ポートエシントン（郵園二七）
P. O. Box 27 Port Essington, B. C.
龜田商店

靴商案内
バウエル街三三八
加藤靴店
電話シー二三六九
住宅アレキサンダー四一四
ハイランド三三五エル

バウエル街三四五
名畑靴店
電話シーモア七八一九

バウエル街二五八
小澤靴店
電話シー三七一一
住宅東カドヴア街五五七
電話ハイ三〇四二ワイ

御旅館
各室スチームヒーター及湯水の設備あり
プリンスルパート郵函七五
持田旅館
電話六五九
此度霧濱正金銀行と特約致し當地カナデアンバンク・オブ・コマースを通じ無手數料で日本各地に送金致します

大工
東カドバ街六四三
福井島上野
電話ハイ五三六エル

薪石炭販賣
並びに運送業
右何れも廉價迅速に御用命に應じます
電話住宅シー五七七六エル
秋山食料品シー四五五七
小宮吉藏
晩市東カドバ街三五八
伺バウエル街三六四方

葬儀一式
最も敏捷完全にして日本人諸君には特に親切に取扱ひます
晩市メイン街六一二
エドワード
電話シー一三九〇ベビュー六〇八

洋服洗濯
並にプレス染物
アベニウ　ダイオーク
晩市キーファー街七一一
電話ハイ一六五〇
中塚幸次

和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フエアモント五二

廣島屋旅館
アレキサンダー街三三〇
佐藤茂平
電話シー一六一七（郵園二六七）

FORD TAXI
メーン街二二八
フオード　タキシー
電話シー七五五七
石坂、富山

玉場床場
ソーフトドリンク
果物煙草類一切
バウエル街一六八
宇都宮藤太郎
住宅東カドバ街七四七
電話ハイ八七六エル

●鮮魚●青物
●かまぼこ製造卸小賣
●鳥牛肉
晩市バウエル街二二三
前川魚店
前川三之助
電話シーモア三七八二
住宅シー六二六七エル

◇魚類
◇肉類
◇青物類
◇カマボコ製造
和洋食料品
バウエル街二五三
B.C.魚店
電話シー五四四一

ステブストン
運送舍
主任　濱出芳五郎
ビーシー魚店内
電話ステブストン六九

和洋雜貨食料品
P. O. Box 16, Pr. Rupert, B. C.
山中商店

鍼灸あんま
電氣治療專門
晩市バウエル街三九六ホール
ウオールド一〇八號室
電話シーモア一四三エル
松居

室内清潔各室湯水の設備あり
バウエル街三六六
サン・ルームス
駅本正人
電話シー八四六九

美食家各位は慥に滿足さるゝ
南京御料理
出し
東京酒樓
晩香坡市バウエル街三五八
△材料精選△應接上品△新たに修繕△値段十ケ年以上最近一流の料理人支那より新來致しました事を御通知申上ます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なきことを御得意樣に謹んで御斷り申上げます
電話シーモア三九四二—三三六五オー

S.Uchida
357 Powell St. Vancouver, B. C.

皆さま！
恰好がよくて値の安いドレスやスーツを御好みであるならば是非とも
天野姉人洋服店
東ヘスティングス街三六九
電話シーモア二〇七二
自宅シー二四四エル

文房具類
徵兵延期に關する在留証明用紙
新刊書籍　近刊雜誌
ワタマン高年齢　特約販賣店
バウエル街三五八一
電話シー一五八一
内田書籍店

和洋雜貨食料品
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シー三八九五

新古賣買及金物類
東カドバ街一五七
森山家具店
電話シー三七七二
自宅ハイ三〇〇三バイ

和洋雜貨食料品
晩市西第二街一六五八
電話ハイ一三〇
西村初商店
イーバン　ドジン街郵函五番
西村初支店
電話イーバン四九

和洋雜貨食料品
ポートエシントン
東洋商業會社
大橋松次郎
P.O.Box 46 Port Essington, B. C.

先傳來名灸
男女腰痛一切
並に按摩鍼灸及骨つぎ筋違ひ
小供のかんの灸
ダンレビー街二二七
鎌倉
電話シーモア三五六九エッキス

▲鮮魚▲肉類▲漬物
▲野菜物▲上等みそ
▲漬鮮▲こんにやく
▲こうじ卸小賣
多少に拘はらず御用命下されたく願上候
バウエル街三一五
敷島魚肉店
電話シーモア四四九九

●新鮮●鹽物●筋肉●樽詰●ルイ
レキ●痛●持●疾●火傷●
關節の痛●其他外科一切●打撲傷
は如何なる處方にても切開し尽らざる限り迅に全治すること請合仕
晩香坡市カントン街四
廣濟堂
外科專門醫院
林弼臣

按摩針灸術
電話にて御用仰付け下さい
ユーコン街ミカド倶樂部裏
山田政治郎
フエヤ電話四八三五アール

●男女洋服裁縫
丼に洗濯プレス直し
物一切（早速念入）
バウエル街三一四
電話ハイ三三〇
石崎仕立所

乳兒は勿論遠隔の地方に御在住の方に代て當市に運學なさる子供さん達を御預り致します廣切に御希望となりてお世話申上げます御希望の方は御來談下さい
晩市東ジョージヤ街七三八
奥村托兒所
奥村雪子
電話ハイランド二四九エル

日本郵船美濃出帆廣告
代理店　晩市　美市
B. W. Greer & Son Ltd
W. R. Dale
入港　十一月廿七日
出帆　十二月一日　十二月十六日
晩市
切符取次店
十二月廿一日　一月七日
一月十四日　一月廿七日
プリンスルパート　封田平夫
美市石田旅館
郵船シヤトル支店
阿部松之進
商業組合
中山義一事務所

御旅館
日本行切符取次
美府アヤダム街六三六
郵函一三〇三　電話ヴエンコウバー
石田旅館
石田孫藏
636 Chatham St. Victoria, B. C.

御旅館
日本行船切符取次
郵函一三三三　電話九六四
大澤旅館
ヴヰクトリア市
フヰスガード街八二〇
大澤旅館分館
820 Fisguard St. Victoria, B. C.
晩香坡市バウエル街三五九
電話シーモア三五八九
主任　橋本直次郎

海産物並に直輸出入商
バウエル街五五八
電話ハイランド三四七
伊藤商會
558 Powell St. Vancouver, B. C.

●富士山同發明レコード
●コロンビア蓄音器
●シンガーミシン
●風琴、少行機
●和洋雜貨、子供椅子
●針、糸
●目覺御一報次第進
メーン街式番
電話シー三六九六
山陽商會

晩香坡市バウエル街參壹壹
天野運送社
電話シー四二一九住宅ハイ一三八八エル

和洋雜貨
化粧品類
絹地綿布各種
男女仕立物一切
バウエル街三三九
電話シー三二九〇
宮崎商店

洋服新調に當つて
品質の上等と
仕立の丁寧を誇る、ならば弊店に御用命下さい
弊店の品物は決して色褪りのせぬことを特に御吹聴いたします
晩市メーン街二二五　電話シーモア二六六四
田鍋洋服店

大陸婦人欄

「童子照歴」を新しき愛妻に贈つて

白蓮夫人を母の功光氏

◇喜勢子さんと自由を尊ぶ生活

今は恐妻夫人である白蓮女史が北京所する約束の下に、生活が離まれて居るといふのだ、だから功光氏が外出の際には喜勢子さんに「何處へ行つてもいゝですか」と聞く位に手厳つて貰ひたい時には「今御迷惑ぢやないですか」と興様の都合を聞く「こんな生活は窮屈な親しみのないやうに考へる人があるかも知れませんが、私どもには極自由な氣持のよい暮し方なのです」

小路家に嫁してゐた功光氏は、今月初め長樋「童子照歴」を出した古きもの〜亡びゆく悲しみ——亡びゆくもの〜中から美を拾ひあげた、自分少年時代の自叙傳である

もこの一篇を氏は

結婚の五月に書きあげ記念として喜勢子夫人にデケートして居る「喜勢子とは學校時代からの友達で、まあ我々の結婚は長く知りあつてそれからラヴして結婚した——小説の筋にしても平凡過ぎるものですよ」と相變らず皮肉らしい此人の大きい眼が輝いて動くのを見つめた喜勢子夫人は

友達ですから、結婚前も今も少しも變つたことがないんですよ」「僕もこれからどう變つて行くかわかりませんが、矢張り結婚した今も友人と言つた感じですね勿論夫婦関係は友人以上の親密なものには相違ありませんが、私はつとめて友人としての共同生活を進めて行きたいと思つてゐるのです」それで北小路氏の夫婦生活は極めて自由なもので、夫が妻を

所有する、妻が夫を所有しようとしない、友人としての共同生活だから充分に互の意志を尊重する約束の下に、生活が離れて居るといふのだ、だから功光氏が外出の際には喜勢子さんに「何處へ行つてもいゝですか」と聞く位に手厳つて貰ひたい時には「今御迷惑ぢやないですか」と興様の都合を聞く「こんな生活は窮屈な親しみのないやうに考へる人があるかも知れませんが、私どもには極自由な**氣持**のよい暮し方なのです」

「でも此人は癇癪でしてね、でもそれには私は自由なのですからよい樣なもの〜それあ癇癪でしてね」「僕は何かやり出さうとする——創作にでもかゝらうとする」と癇癪玉が破裂するのです、然し有難いことには私の氣短に、喜勢子は人一倍の氣永なんですから、まあ私の友人としては結構な友人ですよ」「どうも少し

役割が悪いやうですが、

「まあ友人なら……」と喜勢子夫人は笑ひ出した「結婚六ケ月著しく變つたことは學校をなまけ通してゐることです、大變さんでもそうですが學習院出は途中で何かやり出すと學校はズル〜べつたりで止めるやうですが、私もそんなことになりさうですよ今短篇を執筆中です」そして結婚生活から創作慾が強くなつたと語つてゐた

◇頭の黒い鼠

◇東京駅の鼠族は中々相變らず小荷物と云へば山札室なぞ遠慮なく荒し廻るので恐怖駅長も困り果ての末ねて駅日前鼠退治を行つて遂に一晩で駆く仆れ百五十匹を抽へた

◇が併し却々そんなことでは退治されぬから此頃山札室に三毛猫の可愛いのを、山札嬢君が仆つた流石のチユウ族の此室ばかりは御免を蒙つてゐる

◇所が先月北日朝刊の所へ洋服姿の一旅客が小さい葉子折包を手に來た、係は鼠が多いからといふと客「ハア——其れは頭の黒い鼠でせう」と一本やつたので係員が納まらず、一悶着

日本の役者は世界一

ドイツ婦人激賞す

◇歌舞伎研究の著述をする

神戸在住の獨逸貿易商ビッバー氏の夫人マリアさんは十年近く日本に居て歌舞伎に非常な興味を持ち研究を續けて來たが近く歸國する事になつたので一先ず

研究をまとめる為めわざ〜上京し目下神山七丁目のベアルフルト氏方に滞在し毎日市内の芝居記物に多忙な日を送つてゐる

同夫人は歸國後「日本の狂言と役者」と題して著述する積りである夫人は巧な日本語で「私は芝居が好きで大抵の國の芝居は見てゐますが技術では日本の役者が世界一です、私は雁治郎とは幾度も會ひ

懇意にして居りますが、あれ程の役者は西洋にゐて居ります、私は世話物よりは比較的時代物が好きですが、しかし大阪役者の福助の「おみつ」なぞ耐らない程立派です、この正月大阪で東京役者の忠臣蔵を觀ました

貧ゆゑに小娘の盗み

涙の惨話

◇嘘から割れる

東京市外千駄ケ谷原宿二〇六第一銀行員上田光郎氏方の女中鶴岡さき（一）が先月十九日夜强盗が入つたと言ふて千駄ケ谷署へ虚偽の訴へをなした事件は、同女が情夫に貢ぐために窃盗をしたのだとか、主人と關係してゐたとかいろ〜と虚偽の

申立をして係官を困らせてゐたが、二十二日夜になつて漸と眞實を自白して、却て係官に涙を絞らせた、さきは千葉縣市原郡の農友三郎の三女で、家には父母の外に入人の子供があるが、それも病身のため唯一人役に立たないので、さきは十三歳の時に上京して上田方に雇はれ忠實に働いて少しばかり國へも仕送りをした、ところが去る四月に父親が上京して母は心臓病にかゝり、兄友之助は

眼病で失明狀態に陥り、一家飲まず喰はずでゐると窮狀を語つたので、さきは貯金してゐた五十圓を父に與へて歸村させた、それでも心配になるので九月十三日に主家の許しを得て實家を訪問したが、貧に窮した母はこの夜寒に襦袢一枚であると云ふやうな困り方なので、どうにかして着物一枚でも買つてあげたいと思つて歸京した、それから後いろ〜考へたが金の工面も出來ないので遂に

悪心を起し奥さんの半コート二枚を盗んで藪の下に隠してゐたのである、なほ同女は生理的關係から精神の平衡を缺いてゐるので、これらの情狀を酌量して關口署長は微罪釋放して書類だけを檢事局に送つた

◇一口ばなし◇

妻「あなた、ありがたいと思はなければなりませんよ。統計によると結婚した者は獨身者より長生きすると云ふじやありませんか、あなたもそう思ひなさるでしよう？」

女房の横暴に苦しむ男「イーヤそれは結婚した男は其一生を長く感ずる。と云ふ丈けのとさ」

× ×

略略と人間との相違。一方は入日間飲まずに働くことが出來、一方は入日間働かずに飲むことが出來る

盛本商會（西へステングス街五七の）

先づ値段を御覧下さい　二弗九十五仙（三弗たらずで）

皆様方のお可愛い御子さん達のオバコートが出來上ります

◇まだ上等なのは色々ございます

うれから九弗七十五仙（十弗でれ剰りが參ります）で

御婦人様方のオバコートなお求めになれます

うれから十二弗九十五仙なれば

御婦人用毛皮付オバコートがあります

それ以上の上等品はいろ〜持合せて居ります御來店下さい＝是非とも

此の冬の御仕度を御用意なさるには先づ第一に

西へステングス街五七　盛本商會

△土地賣買通辯代理業　賃貸一般代理

△無料人事相談所

一青年男女修學向上法

一青年男女煩悶解決法

一寡婦及老人の身上

一虐げられてある人々逸の身の上相談に與り申すべく候

晩市ゴーア街二一四　向上之社　山田事務所　主任　山田昌則

電話事務所シーモア八五一九　住宅ハイ四一七六アール

日本汽船切符販賣　法律事務、通辯代書一切、其他一般代理業

晩香坡市パウエル街二三一　電話事務所シーモア八一〇七　自宅フェモント一八六七エル

井手兄弟商會

◎當國政府及領事館屈出願書

診察時間

毎日朝九時より夕七時まで

日曜祝日は正午十二時まで

晩市アレキサンダー街五二二

醫學得業士　日下清方

電話ハイ三〇一三エル

東カドバ街四三八

醫師　石原明之助

電話ハイランド一一二

診察時間

午前十時ヨリ十二時まで

午後二時より六時迄

日曜休日（土時、一時迄）

パウエル街三九一

醫學士　高橋康百

電話オフイス、シー五三三〇

自宅チャールス街一八七〇

電話ハイ八九九エッキス

パウエル街三四六

河邊齒科醫院

電話シー三六三一七

自宅ハイランド一五〇九エル

ロビー・シー州公認齒科醫

パウエル街二一〇

下高原醫院内

影山齒科醫院

電話シーモア二四九八

三宅齒科醫院

ドクトル　三宅榮壽

東ヘステングス街二一五

電話シーモア八六八六

自宅　電話ハイ二一二五アール

診療　平日午後四時—七時　日曜午前十時—一時

身体調整科鍼術科

電流及熱氣療法科

日本公認　齋田内科病理學的療院

パウエル街三九六　日加貯蓄二階

聲ばかりでなく

ほんとーに廉いと云はれて居る

澁谷の〔三日間〕大賣出し

廿日（木曜）廿一日（金曜）廿二日（土日）

●廉賣と寒さのれ仕度

▲安賣らしい眞の安賣▼

▲婦人の部

純毛スエター（絹筋入）　正價七二五　特價五弗九十五仙

同（絹入）　一二五〇　七弗九十五仙

アンダシヤツ（半袖）　一一五　七十九仙

ブルーマー　厚地（白、ピンク）　八五　五十八仙

純毛靴下（厚地）リツプ、フオン、薄茶、グレー　八五　六十五仙

オーバコート　スタイル各種　貳割より貳割引

ドレス　特價五弗九十五仙より

帽子　三割引

▲特別中の特別

純毛アンダスカート　キヤメル、フ、オン黒、茶　二、七五　一弗九十五仙

純毛靴下　七五　四十九仙

▲男物の部

純毛靴下　茶、フオン、グレー、黒　七五　五十五仙

ペンマンアンダーシヤツ　一、二五　七十九仙

其他きれ地、子供オバコート、ドレス等

ガールブルーマー　白、ピンク、黒　正價七五　特價五十八仙

ガールスエター（ブールオバー）　三、〇〇　二弗廿五仙

ガールドレス（純毛）三才より十二三才迄　三、二五　二弗四十五仙

ガールペテコート（ネル）一才より六才まで　一、六〇　二十五仙

ボーイヤケツ　茶、黒等（三打限り）　一、七五　八〇　八十五仙

ボーイアンダシヤツ（フリースライン）　一、七五　八〇　五十九仙

ベビーブランケツト　一、七五　一弗二十五仙

ベビーショール　二、八五　二弗十仙

▲特別中の特別

ラバーオシメ　五打限り　二十八仙

ベビーシヤツ　一、六〇　四十仙

ショツピングバツグ（買物入れ）　一、九〇　六十五仙

手提鞄（バニテーボツクス）　一、二五　八十九仙

●家具部

ベツド（三ツ揃）　四十五弗

ドレスサアー　十六弗九十五仙

ケツチンチエヤ　三打限り

旅行用トランク　十四弗廿五仙

スーツケース　八弗七十五仙

ネズミ純毛ブランケツト　七弗五十仙

フランネルシーツ（七封度）　（大形）

コ、アマツト（泥絨）　一弗　七十九仙

其他雜貨、家具部共商品全部一割より二割引（但し二三品を除く）

晩市パウエル街三七四、三七八

澁谷商店

電話　シーモア六三六二

國際裁判所を論駁

聯盟よりの分離を主張

【倫府十七日】ロッヂの後任として上院の顧問たる外交委員長に任命せられ今後の米國對外政策に從事するべきボラーは大統領クーリッヂを訪問せる後往訪記者に對し其對外政策に關する意見を披瀝せるが彼は先づ現行國際聯盟下の國際裁判所に加入する案に極力反對を表明し國際聯盟は少數國の攻守同盟にして勢力の後援をなすを以て之が存續する限り戰爭を誘發すべしと論じ現行國際裁判所は聯盟の一部分にして其主要なる義務は聯盟の諮問機關たるに過ぎざるを以て現行國際裁判所を聯盟より分離するに非ざれば之に加入する能はず、然し大要左の如き條件の下に於て國際裁判所加入案に對しては贊成すべき旨を明示せり

一、現行裁判所と全然獨立の新國際裁判所を創設す

二、同裁判所は純に國際法の解釋をその職務とす

三、裁判所の判決を強制するに武力を採用するに反對す

四、世界國は同裁判所の會員たるを得

國際法典の編纂

然し斯の如き國際裁判所を創設せんには世界列國代表が一堂に會し國際法の法典編纂をなさざるべからずと論じ、大統領クーリッヂは世界平和のため政府は直に近き將來の爲に之を編纂し國際會議を招集する所あるべしと述べ

新議定書に反對

次にボラーは國際聯盟の新議定書に對し「同議定書は日本が初日移民法のために米國を攻擊せる場合に於て米國を援助せざるやうに條件せるものにて若し日本に有利にして米國に不利なる議定書が採用せられなば、米國は何なる條件の下に於ても現行國際裁判所に加入するは賢策に非ず」と明せり

在外公館から八十名淘汰の模樣

心配なのは本月末だ

外務省の人員整理

行政整理に基く外務省の整理方法は人員淘汰と同時に廢合を原則とし既にその豫想なるものは敢同東京電によつて傳へられた如くであるが、第一回は本月末に發表されるらしい、大體免官者は本省にかけて百二十名（內務官廳廿名）在外大公館に於て約八十名に出でべく、次官止と決せる和條約（軍縮會議關係）は前者は聖斷少、閣、他殺々判なされてゐるから、これを同れに併合するか、同盟であつたが、大體兩兵條約局に合し、特別なるものは單獨に分離せしむることになつた、交通部局報課も廢務官廳止に伴ひ廢止されるといふことだが、局もこれに準じて從來の三課制を二課制に改むることとなり、尤も特別の事務に就いては課を三、四に增すところもあるが、これ等は三課長として

緊縮の形

を整へるらしいとの情報があつた、當地領事館にて發省になるやうな人物は一人も居らぬやうだが、それでもドンナ形式で「緊縮を命ず」と來ぬとも限らぬのである

政治問題

その他經濟問題、保健生活の社會問題に關する事務が殘り、後者の管轄たる條約改正でも尚未了のもの多く、前者の經費は總計二百二十万圓殘

州藏相の豫算演說

次年度の歲入超過十五万弗餘

州藏相でクリーン氏は昨日州議會で一九二五年度より次年度へかけての豫算の概說をしたが歲入超過十五万九千九百二弗となり、總計二百三十万圓殘

よつて見積三千二百十五弗を減じ、歲出の總額十四萬二千四百七十八萬九千八百十八弗、歲出は一千八百十八萬三千九十七弗、差引剩餘金に三百五十万弗の州債償還を加出し中三百二十万弗はフレザー、ヤニオン・ハイウエーをも含んで道路橋梁費に又三十万弗はスーマスの回收に充て母の恩給は酒類收入より支拂ふべく勞働者賠償局にてボイラーと電氣の檢閱を爲すとした、猶過去

「此一戰」の水野中佐

近く左傾團に加盟

軍國主義を呪詛の餘り

當局俄に危險視

主義といへば亞國主義論駁より外はないと思はれてゐる亞人社會のいかめしい城壁から、亞佛撒聯を理想とし左傾思想運動を肯定する人が現はれたとすれば干城子の間には「亞人の體面を

◇傷つける

徒輩だ」と悲憤の聲を洩らすものがあるかも知れない、斯うした意味に於て、いま陸海亞部內を通じて、憎惡の的とされてゐるのは海亞では豫備中佐水野廣德氏、いま一人は陸亞中村松下芳男氏で、兩氏はいま共に思想戰線上に現はれ、勇敢に闘つてゐる、松下氏は大杉榮と交友、結び、社會主義思想に共鳴して亞隊を嫌忌したがため大正九年六月に

◇停職處分

を受けた、又水野氏は嘗ては極端なる亞國主義者で、姉崎博士の平和論を痛罵した位であつたが、一度歐洲戰亂に際し、佛獨に赴いて歸朝してからはガラリと變つて、銃劍を振ふ喝ね、戰ひに對する喝ねを叫ぶやうになり、その筆になる「亞人心理」なる一文が、當局の筆禍を招いた結果待命になつて現役を退いたのである、松下氏に對する亞人社會からの憎しみは停職の

◇當時から

であるが、併し水野氏の停職については當時都內でも幾分かの同情を寄するものもあつた所が、野に下つてからの水野氏は近頃がなり過激な言論をなし、現在の亞佛は無益に國民の膏血を不生產的に使つてゐるなど、亞佛を呪詛し、或ひは當局は左傾團體には無理解なる壓迫を加へてゐる、左傾分子に同情するなど左傾思想家と表看板を打つてゐる連中と殆んど

◇大差ない

程であるが更に思想團體フェビアン協會から正式の勸誘を受けたので近く同會員になるとの說もある、とにかく同氏の近頃の言動は、最近一層海亞部內の人や在鄉亞人會の連中の間に反感を高めて居り、攻擊の火の手が鋭くなつて來つゝあるが、フェビアン協會に入會してからの氏の言動は愈〻旗色を

◇年度の負債增加の結果

は五百三十萬七千六百弗、次に政府はヂョン・ハード氏の方針に依つて短期公債を市場の好機に應じて低利に書きかへる事に依り又々七十九萬八千四百十三弗を節約したと述べ更に償債基金は剩餘を示して居ること等を報告したのである

軍人こそ反國家主義

水野氏談

水野氏は「僕が社會主義者に近づいたなどは間違ひだ、なるほど自分は理想としては軍備撤廢論者で、戰爭は呪ふべきものだと叫んでゐる、その他の思想に於ても山川均氏等のものは當然だと見てゐる、併し自分は社會主義者ではない、寧ろ國家主義で反つて彼等軍人こそ國家を無視して利益を收めて行くものである、フェビアン協會に入會のことは先日會の知人が使をして勸めには來たが、まだ確答はしてゐない」と語つた（近信）

◇鮮明して來ることであらう、憲兵隊や警視廳特別高等課あたりからも、思想上の要視察人として扱はれてゐる

冷い水の方が好きです と揚言して最近デーヤ島からボストンのグレートス・ライトまで七哩を二時間四十三分で泳ぎついたノーヴア・スコシヤのエヴア・モリソン嬢、十九歲（大陸寫眞）

高山彥九郎を崇拜する

かへり咲きの段氏

木綿着物の日常生活

何より好きな圍碁

北京政局の急轉によりて一躍支那の大立物になつた段祺瑞氏のこの頃は、天津の日本租界宮島街にある段夫人の令弟吳光新氏の邸宅にあつて忙しい生活をしてゐる、段氏には毎日少くとも四五十人の面會人があつた、しかし段氏は訪問客へ精々十人位に會ふのだが、そんな場合でも段氏は圍碁の盤面から目をはづすやうなことはない、相手はいつも十年來段氏に指南してゐる六段の高部道平氏である

◆

高部六段が段氏に近づいたのは、支那はまだ清朝當時段氏が北京にあつて六師團長で、教會總監であつた頃で高部六段はやつと四段であつた、圍碁の外に樂しみのない段氏は、高部氏の外に張樂山といふ碁打を手許に置いて修業してゐた、十年前にも高部氏に六目で對局して居つた、初めは段氏も日本の圍碁を輕侮し「亞には强くても碁は清國のものだ」なぞゝいつてゐたが、高部氏と手合せをしてからズッとその日一留めておいて熱心に高部氏につき修業した

◆

それがこの頃高部氏は六段に、段氏はそれに二目を置く程で、日本なら先づ三段格である、素人としては一頭地を拔き、幕僚達を相手に片つ端から薙倒して上機嫌になるのである、だから面白くやめられず誰が來ても開口一番「碁はどうだ」と來る、日本の觀樹將軍三浦老に似てゐるが、大切な用向きで來訪したものに接するにも、盤面を睨みながら相手の話を聽いてゐるのか、ゐないのか、曖昧な態度の裡に自分だけは要領を得てしまふスルさは、故伊藤公の仰

◆

負けぬ氣性で負け續けでもすると不機嫌で、訪問客にも當り散らし幕僚などコソ〻り逃げる、もし就寢前に不利な局面が續かうものなら朝早く六時頃に起きて高部氏を呼びに來る、「昨日は邪魔な客があつて頭が惡かつた、サア頭の好いところで仇討ちをやらう」などと熱心なもの、邸宅には夫人の外に第四夫人までゐる、第一夫人以外に生れた段俊良君の外に九人は かり、父子の關係、正夫人と他夫人との地位は極めて嚴肅であつてこんなに段氏に愛されてゐる准夫人でも、第一夫人の前には陳行せねばならず、俊良君の如きは父君の前に出ると、頭を床に打ちつけるやうにして恐縮しながら物語りするほどである

◆

けれども段氏は非常に子煩惱であつて、俊良君が阿片に陶醉するのを案じ高部氏に「日本に連れて行つてもらひたい」と子を思ふ親の至誠から頼んだこともある、邸宅こそ宏壯だがその日常生活は質素なもので、常用の服は木綿地である、派手好きな奈倚錦なども段氏訪問の時には特に木綿地を着て來て、御機嫌をとり結ぶといふ狀態である

◆

曾て袁世凱に叛いて日本に亡命し高山彥九郎を崇拜して自ら高山忠雄と名乘つてゐた、而も夫人代表世凱の妹であるのだ、氏は忠と逐ひ阿片などは吸はぬ、たゞ煙草だけは極つて三時間はする

東部の寒氣

晩香坡方面の寒氣は持直したが當國東部は最近引續き却々の寒威で昨夜遊トロントでは氷點下十二度モントリオル方面も本季に入つて以來の嚴寒であると

練習艦隊乘組員

少尉候補生

八雲乘組候補生

少尉候補生

赤好榮一　鈴木武　佐藤祐生　內藤雄
杉原祐三郎　石井勵　小田切政德　垣生通
立花止　宮崎元八　庵原貢　柴田武雄
池澤政幸　渡邊壽雄　猪口力平　小池龍介
出浦完　平松亮　重中作治　小澤英夫
末國正雄　福元秀盛　坂本常男　秋葉一
尾崎武男　井上勵　鈴木成章　魚住顯一
林田義雄　宮下亮　成澤千直　蒲原俊郎
佐藤圓四郎　竹村一郎　山路一雄　妹尾俊生
齋藤仁義　萩尾力　本田照久　中込山正
高木常三　中村明　松崎辰治　西部雄次
菊田三郎　松本壽　平井又雄　佐野重士
上田猛虎二　御永仲左衛門　伊藤茂　渡邊秀雄
矢野鎭五郎　右西壽彥　黑木照男　永野順造
伊藤信雄

機關候補生

福谷英二　小林創作　山下茂　福岡武
山內金次郎　加藤武夫　齋藤孝吉　井上武治
根岸幸生　小國寬之助　福屋正孝　福田政助
櫻見源一　藤井眞男　樂谷友太郎　田中滋
田中與四郎　鳥居竹夫　黑田忠仁　向山鐵男
中野四郎　大岸德治　本田憲太郎　坂本清
松藤久雄　猿田一晴　田口志津男　島鐵次郎
芝本常次郎　星忠雄　小出一夫　大島安太郎
龜川要　原英彥

主計候補生

安住榮七　今井明男　茶谷東海　辰己繁
土屋三郎　吉村茂吉　稻村覺　大久保勝吉
小笠朗夫

TAISHODO
Phone Sey. 888
301 Powell St.
Vancouver, B. C.
御歸國のお土產!!
ウオターマン万年筆
安全剃刀各種
水際立つて美しくなる
アーマス
スリーフラワー　化粧品
ステプストン
晩香坡間
荷物運搬
イーストマン寫眞機
東洋人一手販賣元
指定郵便切手販賣所
大正堂
ステプストン停車場前　電話二
みかどトランスファー

私は白〜父も白〜母も白〜
「アノ時は何と云つても大正堂で買ひます」
回清　臨
回ヘルプ
回アイブ
回神敬丸
の何れかに限ります

三山かまぼこ製造卸し小賣
電話シーモア三二六四
晩市ゴーア街一二四ブレー
124 Gore Ave Rear, Vancouver, B. C.

辯護士
フイリップ、エス
マースデン
日本語の通辯を附けます
ルーム六二〇—六二一
ローディヤースビルディング
電話シーモア一五三一
夜間シーモア四六九九アール

毛糸は
婦人の專門で色合は常に新しく
朝でも持つて居りますから
地方へは郵便
一切送料本社負擔
バウエル街三二四
みやこ商會
電話シー五七七五

女子洋服仕立並に
各種レンコート販賣
晩市メーン街八八六
相星洋服店
電話シーモア三九七六

室內清潔
各室共場ホーキー
ダーの設備あり
晩市バウエル街三六
キングルーム
電話シー五七二五
內倉みよ

亀甲萬醬油
日本酒
米澤庵
昆布つま數の子
新鮑着荷
新着鮮魚仕入間御注文被下度願上候
晩市東デオーデ街二四三
松山商會
電話シーモア九二七八
八八一七

千葉客自動車
晩市メイン街二〇八番
電話シーモア八八三
大勉強で
市內は
$0.50
$0.75
$1.00
Sey.883
參ります

晩市バウエル街二二九
次新一切
松宮雜貨店
電話シーモア四二九一

日本行各汽船切符販賣
日本行船切符
十一月▲エレア廿日▲はわい丸廿三日▲伊豫丸廿日▲グラント廿日
十二月▲わらばち丸三日▲カナダ五日▲マヂソン十日
▲靜岡丸十六日▲ロシア十九日▲マッキンレー廿二日
●妻子、傭用人、家族無失等一切の呼寄願、再渡航證明
●出生、死亡、婚姻、離婚、養子縁組等其他戸籍一切
●當國政府へ出生願、歸化証に當國旅券下附事務
晩青坡市バウエル街二二五
大阪商船
日本郵船
レーヒアール
切符販賣代理人
中山義一事務所
電話シーモア七六五二
自宅バイ二二〇七アール

大陸陽報

大戰以來初めて佛獨蹴球のフットボール競技が最近巴里で挙行されたがゲーム開始前に両方は互に對手の獨にキッスの禮をしたゲームは獨逸の勝であつた

軍縮會議に就て
米國側の發唱を期待
英國保守黨内閣議定書に反對

（倫敦十七日）英國政府は米國より第二亜細會議召集の招待に接せんことを期待し居れり、米國大統領クーリッヂ氏が第二亜細會議を召集せば保守黨内閣が之に依り國際聯盟の仲裁々判及び保証に關する新議定書の批准の為めを免る為に米國の提案を歓迎すべきは勿論なれども同氏は同民を通へて講演を依頼せんひと容れざる限にして英國政府は前年英国グッデス氏が米國に渡り市民に米國政府の關係團体に於ても計遊的運動の統率者なりとの演説を試し種々の解釈を為しつゝあるが新任外相ボールドホン氏が對米協調關係を益々緊密ならしめんと欲しつゝあるは金曜日となりつゝあり、且保守黨内閣は聯盟の新議定書の批准に反對すべく一般に傾聞せられ居れり、過般聯盟の新議定書の批准に反對すべく一般に傾聞せられ居れり、過般聯盟より立候補し落選せるグリングル氏は第二亜細會議召集に自由黨の必要を力説し極府會議は海軍軍縮の縮小を國民に対しては呉を助けて國を亡ぼる勿れと警告を發したり

東國各省に對しては呉を助けて國を亡ぼる勿れと警告を發したりらざる可らずと宣言せり

中戦争中であるが、最近日本からの通信に依ると同氏は十一月二十五日横濱出帆の春洋丸に乗船出發、途中出來得れはホノルルに數日間滞在の像定ださうで桑港着は早くも十二月中旬になる筈であれば恐らく浩歌は紫通りにて

◇東行の事

となるらしく、さすれば折角の計畫たる同民講演も恐き得ぬことゝなる譯であるし、大會出席後は英佛獨等視察の像定だといへば當地方には御縁のないこと一斷念するより外ないかも知れない

湖北と江蘇に進攻

（天津十七日）各個独立の會議にて湖北の軍閥と劉現寶は京漢線を利用して湖北に進攻し呉光新と張宗昌は津浦線に沿ひて江蘇を討伐することに決議したり、狙撃瑞より呉佩孚に對し退職を勧告し東南各省に對しては呉を助けて國を亡ぼる勿れと警告を發したり

呉佩孚再擧を謀る

（上海十七日）漢口より南京に上陸したる呉佩孚は滬漢鉄道を利用して湖北に進攻し呉光新と張宗昌は津浦線に沿ひて江蘇を討伐することに決議したり、狙撃瑞より呉佩孚に對し退職を勧告し東南各省に對しては呉を助けて國を亡ぼる勿れと警告を發したり

米國勞働同盟大會

（エル・パソ十七日）エー・エフ・エル大會は本日當地に開會、各人は何れの國際勞働運動に參加すべきや問題には服せずとゴンパースは勞働黨と勞働代表問題とが主要議題なり

支那への財的援助

（紐育十八日）支那外交總長王正廷は支那の財的援助の為に實際家の國際會議を招集すべしと來報あり

伊太利の極東海軍

（羅馬十八日）伊國政府は極東と南米とに海軍根據地建設の事を考慮どあり、大戦中に計畫中止となり居りしなり

米國勞働同盟大會

（エル・パソ十七日）エー・エフ・エル大會は本日當地に開會、各人は何れの國際勞働運動に參加すべきや問題には服せずとゴンパースは勞働黨と勞働代表問題とが主要議題なり

支那への財的援助

（紐育十八日）支那外交總長王正廷は支那の財的援助の為に實際家の國際會議を招集すべしと來報あり

伊太利の極東海軍

（羅馬十八日）伊國政府は極東と南米とに海軍根據地建設の事を考慮どあり、大戦中に計畫中止となり居りしなり

米國勞働同盟大會

（エル・パソ十七日）エー・エフ・エル大會は本日當地に開會、各人は何れの國際勞働運動に參加すべきや問題には服せずとゴンパースは勞働黨と勞働代表問題とが主要議題なり

支那への財的援助

（紐育十八日）支那外交總長王正廷は支那の財的援助の為に實際家の國際會議を招集すべしと來報あり

伊太利の極東海軍

（羅馬十八日）伊國政府は極東と南米とに海軍根據地建設の事を考慮どあり、大戦中に計畫中止となり居りしなり

來米する賀川豊彦氏
沿岸講演不可能か
時日なく直ちに來行らしい

◇ボストン　に於て明かるゝ同盟主催米國教徒大會に出席を主張し初日移民法に反對する米國共産黨の招きを受け來る十二月二十八日より四日間せられある國で、又ゲ

布哇日系市民の民主黨
候補後援を排日移民會が彌次る

加州勞働總同盟、在郷軍人團支部、フォレスト・グレーンヂ及ネーチプソンス・オヴ・ゴールデンウエストの四團體より成る加州聯合移民委員會は飛近發行のブルチンに管内在住日本人は去年よりも六百人減少合計一万八千八百九十三人大正十三年度に於ける調査

管内市郡別

アルバータ、サスカチエワン、マニトバの諸州及びユーコン・テリトリー等に在住して居る日本人は大正十三年度に於ける職業別人員調査の結果によれば一萬八千八百九十三人であつて、此れを昨年度に比較すれば五百九十八人の減少となつて居る、何が原因となつて斯の如く減少したかに就ては不明であるが、ビー・シー州に於て五百七十三人の◇減少を示して居る、在留者の數を各州別に依つて見れば

▲ビー・シー州——本業者八〇七　家族一〇〇一七△合計一八〇八七

▲アルバータ州——本業者三一五　家族二八三△合計五九八

▲サイカチエワン州——本業者七四　家族三八△合計一一二

▲マニトバ州——本業者三五　家族二△合計五五

▲ユーコン・テリトリー——本業者三〇　家族一△合計四一

總計——本業者男一四九、女三七五△家族男四四〇一、女五九六六△計一八八九三

晩香坡に於ける人員數は本業者男二一三三、女一三八△家族男二一三七、女二二九二△計六、六九九であつて昨年度よりも九十名の増加となつてゐる、此の裏に依ると在監受刑者は男七名となつてゐる

◎保守黨首領
選—再

加奈陀の保守黨詳しく云へば國民自由保守黨の全國各方面代表者の大會はトロントで開催中であるが黨首としては昨日依然アーサー・ミーエン氏が選擇された

◎架橋故障調査

セコンド・ナロウの架橋の故障抗議に就ての調査に對し昨日晩香坡ランバー　會社の　スナイダー氏を初め多數の證言があり何れも異常の損失を被つて居ることを述べた

◎市長候補者
今のところ二人

市會役員改選も愈來月で既に數週前から運動は始まつてゐるが當市の市長候補者は今のところ現市長サウエン氏と前市長ティラー氏の二人のみが立つ樣子で他には出て來ないらしい

て過般の選擇にホノルル市日布時事が布哇代表員選擇に當つて民主黨候補ウィリアム・ジャレット氏の肖像を掲げ尚同氏と日系市民の投票を勧告した事を擧げ共和黨候補ハーリー・ボルドウィン氏は布哇日本人を侮辱したではないかと云つたと報じ布哇人士は日本人勞働者を歓迎しながら今や漸く彼等のため政治にまで干渉せられる樣になつて始めて目が覺めたであらふな事を暗に諷刺した

◎自動車其他の取締改正案

モーター車臺法の改正案今回州議會に提出されたが夫に依ると自動車運轉者は必ず鑑札を携帶せねばならず違反者は禁錮三ケ月と規定し鑑札料は一弗で申請は書式を以て州警察の當路に滿足を與へれば鑑札は下らない、夫から何れの都市及び村落でも一時間二十哩、之以外は三十五哩として居る、次にモーターサイクルには二人乗ることを許さず從つてニッカーボッカ姿の若い娘なども乗せて廻る者

◎都市中心
市長の意見

所謂シヴィック・センターの敷地に就て二ケ所が擧げられて居るが、サウエン市長はダイクトリー・スクエヤ附近に焼成し敷地は市の金融機關や港灣に近い方が好いと聲明した

◎領事の講演
移民問題に關して

サイエンス倶樂部で五明領事は當市ビー・シー大學内のサイエンス倶樂部からの依頼を受けて明晩移民問題について講演する由

◎日會役員會
廿日夜オレンヂホールで開催

日會臨時役員會は二十日夜入時からオレンヂ・ホールに於て再會される事になつたと

◎ヘネー通信

去る十五日日本人ホールに於て農會の總會を開催、幹事及武田委員は各區の評議員と共に農業現況を調査し將來の參考資料にすること

二、小畑前副會長の働力に對し感謝を贈る事

一、岡前幹事、田村前會計、田中前評議員等務委員に對し役員會は感謝の決議を通過

四、會費未納の分は補給會計に取立方依頼、ホールは吉野倉入氏に委託

五、産業部が決議した蔬菜賣に關し同業者の一致團結を期する為に二名の委員を選び他の三ケ村の幹事と會見する事、四ケ村幹部代表者一致の賛を擧げる際は委員は具体案を作り同會農事部の賛同を求め貫徹を計ること、委員として吉野副會長、廣渡幹事を推す

六、十二月六日午後七時から日本人ホールに於て臨時總會を開催の旨の諮問を可決した、因に産業調査委員は十七日から調査を開始した

◎ミッション
シテーの火災

ツシヨン・ホールに原因不詳の火災があり金曜の危に遭つた、午前一時半に貨物列車の乗組が發見して急を報じ土地の人々消防に着手した頃は既に火勢は猛烈と為つてゐた、旅館は一八九一年に建てられ同地のプラッドウエル氏が所有して居たのである

◎移民局の日本人

移民局に目下收容されてゐるダーマー號からの脱船者は

山口　前本勇▲徳島　塚本忠一▲福岡　木下正夫▲沖縄　義保龜治

の四名で前本、塚本の二名は病船他は船員であると、日會では本日四名に對して衣類を給與した、又新見商會では煙草を差入れた

◎留置郵便　聖公會には大久保、土屋順次郎氏宛郵書が保管してある

◇教會便り

◆母の會——明日午後二時から第五街幼稚園に於て母の會が開催される筈にて中野一氏の講話がある筈

◇當業案内◇

◇濱口武雄氏はメーン街三九に於て保險其他代理事務を、紀子夫人は手藝及教務居を同所に於て繁電話はレーモア二四八六、因に夫人は婦人及裏池の教務學校を卒業したと

◇スケーチング

アリナのスケーチングは入場料五十仙、入時十五分から午時半迄だそうだ

◇ホッキー戦の為に（スケーチング四二四でシーツを貸り出した

◇來る土曜日にはレエリーは晩市軍をジョンス・パークに、ロングシヨアメンはセント・アンドリユウをアスレチック・パークに迎へてフートボールの試合をする、パウエルに於ては「ウント・ブレザンド對シーダー・ヴァーチー戦が臨流行し居れるが風俗を壊亂するものなりとて警視廳より禁止されたり

▲硫黄岳活動

飛彈の硫黄岳は活動し噴煙一萬尺の距離に達せり、同山の最近噴火は一九〇七年、最新は一九一六年なりき、海拔二四五八尺

▲一般不景氣

市況一般に不景氣にして資金要求甚だ少く銀行は現金を保有し貸出を躊躇し居れり

▲秩父宮渡歐

秩父宮殿下には明年両陛下の婚式祝賀後且又足殿下御選定の後に渡歐せらるべく期日は六月常に歓迎されました、先づ加州には二ケ月位滞在して加奈陀に入り東行渡歐の考へです、聯邦は久しい前からやつて居ますが社會から認められたのは近頃です、布哇では兒童には「加州姫」「金角大王」や「加州姫」だのを歓み大人には菊池寛氏の取扱つた「愚郷の彼方へ」といふ仇討ち者の洞間の話を編んだもので一寸からいものです、又甘い方では名人仲藏の役の工夫や廣島縣お馴染の千生安親の「旅は道づれ」なを此地でも勝とたいものです、私は之等聯邦の外に社會教育狀態を見たい積りです、政治上の問題もさる事乍ら、兒童方面即ち社會上兒童がどう取扱はれてゐるかを見たいつもりです」と語つて居た

◎競馬は三十日

競馬期間に關する州議會への提案は五ケ所何れも六日宛とし都合三十日と為つて居る競馬當業は反對運動に努めてゐる、案は昨日アイヤン・マッケンヂー代議士から提出されたのである

◎明日から植樹週

既記植樹週は愈明日の水曜日からで市長サウエン氏は出來るだけ多くの人が之を實行せんことを希望して居る

◎盛な新建築

ポイント・グレーの今年の新建築は目覚しいもので既に在來の最高レコードを示し一月から今迄に八〇六件、四百萬弗臺に上り今年中には許可一千件に達すべき見込であると

◎娯樂稅の低減

當州の娯樂稅は先期議會に於て劇場ど競技類は一割から七分に減せられたが高級の音樂演奏會も同樣減稅をするが好いと主張してアイヤン・マッケンヂー代議士は今期議會に之が實現を來させたいと期して居る

◎趣味講談の
天野氏着桑

二ケ月位加州滞在、東洋大學講師天野雄彦氏は愈ホノルルから最近タフト號で着桑、「途中ホノルルで四十日間百十數回に亘つて大人及兒童に私獨特の講談をして非常に歓迎されました、先づ加州には二ケ月位滞在して加奈陀に入り東行渡歐の考へです、聯邦は久しい前からやつて居ますが社會から認められたのは近頃です、布哇では兒童には「加州姫」「金角大王」や「加州姫」だのを歓み大人には菊池寛氏の取扱つた「愚郷の彼方へ」といふ仇討ち者の洞間の話を編んだもので一寸からいものです、又甘い方では名人仲藏の役の工夫や廣島縣お馴染の千生安親の「旅は道づれ」なを此地でも勝とたいものです、私は之等聯邦の外に社會教育狀態を見たい積りです、政治上の問題もさる事乍ら、兒童方面即ち社會上兒童がどう取扱はれてゐるかを見たいつもりです」と語つて居た

◎領事の講演
移民問題に關して

サイエンス倶樂部で五明領事は當市ビー・シー大學内のサイエンス倶樂部からの依頼を受けて明晩移民問題について講演する由

◎日會役員會
廿日夜オレンヂホールで開催

日會臨時役員會は二十日夜入時からオレンヂ・ホールに於て再會される事になつたと

◎ヘネー通信

去る十五日日本人ホールに於て農會の總會を開催、幹事及武田委員は各區の評議員と共に農業現況を調査し將來の參考資料にすること

二、小畑前副會長の働力に對し感謝を贈る事

一、岡前幹事、田村前會計、田中前評議員等務委員に對し役員會は感謝の決議を通過

四、會費未納の分は補給會計に取立方依頼、ホールは吉野倉入氏に委託

五、産業部が決議した蔬菜賣に關し同業者の一致團結を期する為に二名の委員を選び他の三ケ村の幹事と會見する事、四ケ村幹部代表者一致の賛を擧げる際は委員は具体案を作り同會農事部の賛同を求め貫徹を計ること、委員として吉野副會長、廣渡幹事を推す

六、十二月六日午後七時から日本人ホールに於て臨時總會を開催の旨の諮問を可決した、因に産業調査委員は十七日から調査を開始した

◎ミッション
シテーの火災

ツシヨン・ホールに原因不詳の火災があり金曜の危に遭つた、午前一時半に貨物列車の乗組が發見して急を報じ土地の人々消防に着手した頃は既に火勢は猛烈と為つてゐた、旅館は一八九一年に建てられ同地のプラッドウエル氏が所有して居たのである

◎移民局の日本人

移民局に目下收容されてゐるダーマー號からの脱船者は

山口　前本勇▲徳島　塚本忠一▲福岡　木下正夫▲沖縄　義保龜治

の四名で前本、塚本の二名は病船他は船員であると、日會では本日四名に對して衣類を給與した、又新見商會では煙草を差入れた

◎留置郵便　聖公會には大久保、土屋順次郎氏宛郵書が保管してある

◇教會便り

◆母の會——明日午後二時から第五街幼稚園に於て母の會が開催される筈にて中野一氏の講話がある筈

◇當業案内◇

◇濱口武雄氏はメーン街三九に於て保險其他代理事務を、紀子夫人は手藝及教務居を同所に於て繁電話はレーモア二四八六、因に夫人は婦人及裏池の教務學校を卒業したと

◇スケーチング

アリナのスケーチングは入場料五十仙、入時十五分から午時半迄だそうだ

◇ホッキー戦の為に（スケーチング四二四でシーツを貸り出した

◇來る土曜日にはレエリーは晩市軍をジョンス・パークに、ロングシヨアメンはセント・アンドリユウをアスレチック・パークに迎へてフートボールの試合をする、パウエルに於ては「ウント・ブレザンド對シーダー・ヴァーチー戦が臨流行し居れるが風俗を壊亂するものなりとて警視廳より禁止されたり

▲硫黄岳活動

飛彈の硫黄岳は活動し噴煙一萬尺の距離に達せり、同山の最近噴火は一九〇七年、最新は一九一六年なりき、海拔二四五八尺

▲一般不景氣

市況一般に不景氣にして資金要求甚だ少く銀行は現金を保有し貸出を躊躇し居れり

▲秩父宮渡歐

秩父宮殿下には明年両陛下の婚式祝賀後且又足殿下御選定の後に渡歐せらるべく期日は六月常に歓迎されました、先づ加州には二ケ月位滞在して加奈陀に入り東行渡歐の考へです、聯邦は久しい前からやつて居ますが社會から認められたのは近頃です、布哇では兒童には「加州姫」「金角大王」や「加州姫」だのを歓み大人には菊池寛氏の取扱つた「愚郷の彼方へ」といふ仇討ち者の洞間の話を編んだもので一寸からいものです、又甘い方では名人仲藏の役の工夫や廣島縣お馴染の千生安親の「旅は道づれ」なを此地でも勝とたいものです、私は之等聯邦の外に社會教育狀態を見たい積りです、政治上の問題もさる事乍ら、兒童方面即ち社會上兒童がどう取扱はれてゐるかを見たいつもりです」と語つて居た

▲飛行計畫延期

所澤と京城との間の飛行計畫は延期となれり

▲大阪地域增大

大阪市は附近の二郡を併合して地域東京の二倍となれり

▲人類學博士

東京帝大の助教授松村瞭氏は最初の人類學博士となれり

▲淫猥俗謠禁止

「麗の鳥ストントン」節なる俗謠流行し居れるが風俗を壊亂するものなりとて警視廳より禁止されたり

▲硫黄岳活動

飛彈の硫黄岳は活動し噴煙一萬尺の距離に達せり、同山の最近噴火は一九〇七年、最新は一九一六年なりき、海拔二四五八尺

▲一般不景氣

市況一般に不景氣にして資金要求甚だ少く銀行は現金を保有し貸出を躊躇し居れり

▲秩父宮渡歐

秩父宮殿下には明年両陛下の婚式祝賀後且又足殿下御選定の後に渡歐せらるべく期日は六月常に歓迎されました、先づ加州には二ケ月位滞在して加奈陀に入り東行渡歐の考へです、聯邦は久しい前からやつて居ますが社會から認められたのは近頃です、布哇では兒童には「加州姫」「金角大王」や「加州姫」だのを歓み大人には菊池寛氏の取扱つた「愚郷の彼方へ」といふ仇討ち者の洞間の話を編んだもので一寸からいものです、又甘い方では名人仲藏の役の工夫や廣島縣お馴染の千生安親の「旅は道づれ」なを此地でも勝とたいものです、私は之等聯邦の外に社會教育狀態を見たい積りです、政治上の問題もさる事乍ら、兒童方面即ち社會上兒童がどう取扱はれてゐるかを見たいつもりです」と語つて居た

各種計算機金銀細工一切
貴金屬　寶石類
並に眼鏡ナイフ等
米滿時計店
メーン街五〇八
電話シーモア一九四八

歸國
エー・エッチ・ヤング
（日本語を解します）
事務所　グランビル街七一八、パ
グランビル街七一四
電話シーモア一六二七

サン保險の在加同胞加入者は約五千名

亡妻トク
生前
中野保險
事務所を通じて加奈陀サン保險に加入致居候處過般病死仕候ゆ契約金
金壹千弗也
正に領收仕候
保險の必要
を痛感致候
大正十三年十一月十二日
右　勝呂七太郎
失

故
近藤増彌
親族代
上杉駒吉

故
みよし
妻
いせ
親族代
髙橋寅吉

故
幾
親族代
髙橋寅吉

廣告
會員有權者名簿
本會次期選擇に參加する
本日から本會事務所に備付けてあり
すから御閲覧の上若しこの名簿に誤記又は遺漏等の缺陥あるかを
本月末日までに幹事へ訂正するや
う御申出で下さい
一九二四年十一月七日
加奈陀日本人會

石炭
ナナイ
一ふくろ　七十仙
電話シーモア四八二五
（中井事務所内）右井

日本行汽船切符
加奈陀政府
日本人支部

貸家
アレキサンダー街
メーン街近く
家賃　三十五弗
ベッド入個及諸道具一切
百五十弗

加奈陀政府へ出屆
歸化許して日本行及郵便
日本郵船出帆手續
保險代理
濱垣事務所
市バウエル街
電話シーモア四二八〇

新古
ストーブ
上野家具店
電話シーモア四二八三

日進堂紙函製造
取ベンダー街六三
電話ハイ三八二五アール
菅森孫太郎
各種の函たくさんあります御用命の程御願ひ申します

診察時間
午前十時　午後八時
内外科、婦人科、小兒科
公認下高原醫院
ドクトル下高原學士
ウエルビユー街メーン街角
事務所
自宅
電話事務所シー二五五五
同自宅ベビユー二〇六二
不在中はシー二四〇六二
一、最新式の注射消毒をなす
一、百十四號の注射消毒をなす
一、ウオークマン・コンベセーレション・ガードに關する手續を敏しますから種々をせられし者は至急本院を尋ねられよ
エッキス光線及び紫外線療法の設備あり

フォード
半額積
一九二三年式　安く賣うたし
電話シーモア九四〇七

Sey
3
6
9
6
サンヨー
タキシー
山陽商會内
電話シーモア三六九六

名畑タキシー
名畑エキスプレス
ハイ七六五
シー七八一九
市内五十仙

電話
五八六
高田タキシー
バウエル街三〇七

電話シーモア
一四二
新村田客自動車
木下タキシー

五十仙タキシー
電話シーモア
壹貳六九
松の湯表

畫夜兼行
電話
シーモア九五
山下タキシー

乘り心地良い
メーン街一五〇梅月内
上田
OBタキシー
電話
シー三九三八

悲劇怪奇小說

「夢か浮世か」(百三十八)

岸涙次郎
藍伊藤晴雨

「小父さん、僕お母さんに、叱られるんだから、五十錢銀貨を返しておくれよ」

泣出しさうな顏をして、少年は石田の前から動かなかつた。

「何を云ふんだ。銀貨は向ふの方に、轉がつて行つた」石田は顏を振げながら云つた。

「嘘だい。嘘だい。小父さんが盜したに違ひないんだい。さうだい」

「小父さんは知らない」

「嘘だい」

「コラツ」

石田は突然大きな聲をして立上つた。そして立上つた途端に、左の足の下に敷いてゐた五十錢銀貨を右の手に掴つた。

少年は吃驚して、二三歩後へ下つたが、又近づいて來て

「僕はんとうに、お父さんやお母さんに叱られるんだから、銀貨を返しておくれよう。小父さんの足の下に有るんぢやないかね」

「足の下に？何處に有る？」

石田は左右の足を上げて見せた。少年は首を捻つて、更に四邊をキヨロ〳〵見廻した。

「ヂャ小父さん、何方の方へ轉がつて行つたか、本當のことを教てお呉れよ」

「向ふの方に轉がつて行つた」

「さう」

少年は反對の側を暫く探してゐたが、發見されやう道理がないので、やがてシク〳〵泣ながら元來た道の方に引返した。

「アヽ」石田は嘆の底から、絞り出すやうな溜息を吐いて、ガツクリ首を垂れた。

鮫波は最前からヂッとうつ向いた儘、一言も口を利かなかつた。

「鮫波君、僕は淺間しいことをしたね。けれども僕は、もう我慢にも何か食べなくては」

「しかし子供に氣の毒だつたね。見たまへ、泣きながら向ふへ行く」

「全く氣の毒だ。早く此の金で、何か食べやう」

「今更什方がないから、此向ふの一膳飯屋へ行かう」

二人は急に元氣よく歩き出して一膳飯屋のノレンをくぐつた。

「御飯を下さい」

ちよつとした煮魚で、二人はガツ〳〵飯を喰つた。そして茶を飲んで、二人は始めて嘆つたやうな心持がした。

「これから見付町まで、何の位ありますか」

「まア二里かね」

一膳飯屋の主人が、人の好さうな笑みを見せて云つた。

「妙なことを伺ひますが、見付の町に芝居がかゝつてゐませうか」

「芝居？私はまだ噂を聞かないがお客だから、芝居が掛かつてゐるかも知れない、けれど田舍廻りの仕様のない肥桶役者だらう。ハヽ、、」

「芝居小屋は何んといふ小屋でせう」

「醤田座だらうよ」

「さうですか、有難う存じます。御定はお幾らです」

「四十八錢頂きませう」

「ではこれで」と石田は五十錢銀貨を出した。

途端に、最前の少年が、其の父親らしい海軍の男と共に入つて來た。此小父さんです。僕の銀貨をとつたのは」

少年は石田を指ざしながら云つたので、石田も鮫波も真ッ蒼になつた。

「君氣の毒だが、駐在所まで一緒に行つて下さい」

海軍の男がこう云ふと、主人がツカ〳〵と出て來て

「これは〳〵、僕場の旦那でございますか、何うかなさいましたか」

海軍の男は、子供から聞いた最前の話を話して

「……それから向ふの茶屋で聞いて見ると、此處にゐる此の二人連れの男で、橋錢も拂はず、向ふの家では餡パンを盜まうとしたさうだ、それだのに、お前の家へ來て假を吹ふ金のありやう筈がない。此の子供の銀貨を盜んだに違ひない」と言つた。

「成る程、お話しはよく解りました。けれど且那其の五十錢の銀貨なら、私が最前、此の先で拾ひましたが、それぢゃムいませんか」

と、今しがた石田の差出した五十錢銀貨を、子供と其の父親の前に出いた。

石田と鮫波は手を合せて親鸞を拝んだ。

○御菓子
バウエル街四三七
鈴木菓子店
○菓精雜誌(郵稅無料)
電話ハイ七七一

新小說
魔笛(百三十三)
吉井勇
襲撃(二)

その驅きの中で東條も、組み付いて來る二三人の壯士体の男を相手に、激しい亂闘を續けてゐた、卓子はもう何時の間にかそこに倒されてしまつて、水差の瓶もコップも滅茶々々に壞されて、其のカケラがそこ一面に飛びちつてゐる。

調査の上ではそこ、で亂闘が始まつてゐて、中には椅子を振廻してゐるものなどもあつた。

東條は中學校時代から運動好きで、柔道は二段位の腕前だつたから、最初に組み付いて來る壯士体の男などは、手もなくそこに投出されてしまつた。彼は一人投げるともうひぐく自信を得て、かへつて滅茶をしてゐる時よりは落ち着いた態度で、續いて組み付いて來る男を、かなり樂々とあしらつてゐた。

黑しる聲や呻聲や投出される音や何かの壞れる音などが、押合ひ揉み合つて亂闘をしてゐる人達の間からもの凄ジ〳〵と聞こへて來た。

警察に使はれてゐた大道具の金棒も、滅茶々々に破られてしまつて、骨がすつかりあらはれてゐる。

「さあ、來い。幾人でも相手になつてやるぞ」

東條は口に出しては叫ばなかつたけれどもさう云つた氣待で、飛び廻つて來るものを投げ付けたり打ちのめしたりしてゐたが、そのうち誰かこんな場合を豫期して持つて來たらしい、學位の大きさの石が、彼を目がけて投げ付けられた。

「あつ……」

東條は眼にがあんと何か當つたと思ふと、何だか熱いものがたらたらと目にはいつたやうな氣がして、急に眞暗になつた……。

東條はよろ〳〵倒れさうになつたが、誰か後から力强く抱き留めたので、そのまゝより腰くるやうに身を任せた。と、耳の傍で誰かまた力附けるやうに、

「しつかりしたまへ。しつかりしたまへ」

と云ふ聲が聞こえた。熱いものがたら〳〵と目に入つたと思はれてから、急に眞暗になつてしまつたが、しかしまだ亂闘は續けられてゐると見えて、黑しる聲やうめく聲や叫び合ふ音や投出される聲などがそこちこから聞こえて來た。

囁く秋雨
花川百合子

しと〳〵と音たてゝ
降り來る秋雨は
なにを語らへるぞ
妾の胸にも語らへよ
寂しいわたしを
又寂しく誘ふ秋雨よ
ゝ秋雨
お前は何をそんなに
さゝやいてゐるの……

ヒメうどんそば
製造所 晩市バウエル街六〇八
平山 電話ハイランド一六二五
製麺所

信夫屋旅館
室内清潔と食料低廉とを目標とし且つ丁寧に取扱申すべく候
バウエル街二三四
館主 佐久間太重
電話シー五六八三アール

迅速丁寧
バウエル街二一三
尾本運送業
電話シー六四〇四
キャンデー、果物類

御夫婦向適當の貸ルーム
あり一室二弗五十仙以上
大工 竹中佐七
バウエル街二一六三
電話ハイ三〇二八エル

バウエル街四三九
九州屋旅館
江島 電話ハイ三九八八エル

寫眞
晩市メーン街二三八
有門寫眞館
電話シーモア一六八五エル
スタブストン市停車場前り支店

御菓子製造
バウエル街二三五
二階にルームあり
横山菓子店
電話シーモア六九四一

御旅館
晩市ジャクソン街五〇六
井上倉次郎
電話ハイ一〇二三エル

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
電話ハイ一二七七
福井商店
福井旅館

和洋雜貨食料品卸小賣
晩市バウエル街七八八
電話ハイ一三六
近江屋商店

鍼灸按腹
西洋マッサージ
電話にて御用仰せつけ下さい
晩市フロント街一四八
島森キャビン
電話フェヤ四二三一エル
増田かね

薩摩合羽製造所
薩摩合羽は表黑裏赤中間に油紙入
バウエル街一三八
坂上利三

御婦人たち子供衆の
ドレス、コート、スカーツ等
其他一切大勉强で御注文に應じます
西ヘスタングス街五七
電話シーモア貳參壹參
盛本商會

▲▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ボートランディング
岸本商店
郵便 三四一一

壽湯
蓮山英能
西洋風呂もあります
バウエル街二六一半

運搬業
御用に應じて何時でも
奥津平四郎
東ヘスタングス街三〇七
電話シーモア三〇二〇

男子の洋服
スタイル、品質、技工
晩市西ベンダー街五〇八
電話シーモア八〇三五
多田洋服店

△食料品
晩市ヘイン街二〇八
清水商店
電話シーモア一二五五七

漁業用具一切
△ヂャスリンエンヂン
△ペイント、オーニング
VACラバプルーフ
ニードワード
リプセット
Phones: Sey. 603-602
58 Water St.
Vancouver, B. C.

クレセントルームス
晩市バウエル街二五九
神戸市松
電話シー五九〇〇

鳥類卵サツマ節
育物豆腐類種々御注文に應じます
日本鮨もございます
晩市ゴーア街二二六
森高商店
電話シー一八二九エル

ルーミングハウス經營者の
御注意
只今の時季は最もヒーティングパイプ及其設備に關する御注文なさるに好都合です
當店では大勉强で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユーブラウン
市内東ヂョーヂヤ街三三一

男物一切
晩市バウエル街二二八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave., Seattle Tel. Ell. 4611
日本向圓貨定期爲替手形
利息六ケ月以上年六分
鄉里送金
日本全國各地(無手數料にて迅速に御屆け致候)
シアトル
住友銀行
頭取男爵 住友吉左衛門
當地弗貨預金
定期預金 利息六ケ月年四分
貯蓄預金 利息年三分の割
銀行一般業務 確實迅速に御取扱候

御婦人用お子供用物なら
澁谷雜貨部
家具なれば何んでも
澁谷家具部へ
晩市バウエル街三七八
電話シーモア六三六二

コホーネット 標準尺
最上等のスコットランド製
特に—安く賣ります
此機會を見逃しなく一時も早く乞御注文
晩市ビーター街五〇〇(タワー建物)
クロフオード スチュアート
代理者 ジエー・エス・テート
電話シーモア五五五五

手打うどん
干うどん そ
そうめん は
晩市ダフリン街一七四
電話フェヤモント一四〇六
燒麩製造
御賣
曾根製麺所

●新荷着
●種物類
●日本木製杓子
●千切大根
●其の他色々
●土瓶色々 ●煎茶碗
●丸キイソレ ●孝 ●椀
右最近便船にて到着仕り經間多少に拘らず御用命之趣願上候

東カドバ街一六三
松宮商店
食料品部
電話シーモア一五九七

男物一切
晩市バウエル街二二八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

貴金屬寶石類
金銀時計各種
和洋美術、特賣
新着晩市御入街三九
中村時計商會
電話一〇六九ニュー
店主 中村助次郎

血ノ道ニテ御苦シミノお方へ
血の道にて御苦しみの御方は本店販賣の
キナサフラン酒(二弗五十仙)を召上つて一日も早く苦痛より逃れて下さいキナサフラン酒はすべての血の道に効果あり然して婦人病を兼ねて居るのが特徴でございます
右の外本店には左記の良藥を取揃へて居りますから御使用下さいませ

順血三日散 一弗二三弗
中將湯 一弗二弗
實母散 五十五仙一弗
命の母 廿仙二弗卅仙
保命湯 六十仙一弗
サフラン酒 一弗二弗三弗
母心 一弗五十仙
鼻拔 二弗三弗
ホシ血の道 一弗二弗
鹿の腹子 一弗
ニシタン水 三弗以上
二弗三弗

子宮病 血の道 産前 産後
婦人
順血三日散
藥王
廣島 赤松又四郎製
定價 郵便 貳圓五拾錢
郵便 貳圓五拾錢

パウエル街三三一 電話シー壹參參五
デーデーデー
特約販賣店
新見商會
T. NIMI SHOKAI 331 Powell St. Vancouver, B. C.

世界の誇り
グッドイヤー
タイヤ
其他自動車附屬品一切
大勉强で御用命に應じます
晩市メーン街アレキサンダー街角
邦人唯一のグッドイヤー特約代理店
日本オート
電話シーモア一四五八

Abbey's SALT
アベーズ・ソルト
清潔を機す
事全うす
液を通し
血に調節を完す
何れの藥店にもあり

獰猛な支那人の魔手から脱出

毒藥を注射されて昏睡の和歌山商業の中村校長

戰慄す可き大連の怪事

去月十五日大連で開かれた全國中等學校長會議に列席し會後一時行方不明を傳へられた和歌山縣立商業學校長中村敬助氏（四八）は其後に至つた大連市小崗子街を散策中支那人の濠漢に襲はれ約一週間ばかり監禁の憂目に逢ひ生死の境に彷徨して居つたと判明したが、九死に一生を得た同氏は二十四日下關に歸り元氣しつゝ懷古小說そのものゝやうな遭難當時の模樣を語る「二十二日夜大連の盛場小崗子街を散歩中、晩酌後の喉がかはいてならぬので通りがゝりの邪屋に案内されてとあるビヤホールに入つたのが、抑の間違で

一本を平げ二本目に手をつけた時どうした理由か既に目がくらんで座に堪へずその儘そこに倒れてしまつた、それから漸く朦朧氣ながらに眼が覺めたなと感付いた時には既に洋室のベッドの上に横たはつてゐる自分を見出したがしかも頭は朦朧として何が何やら判らず不思議な氣で横たはつてゐると時々誰やら入つて來て左の腕に何か

蜂か

さすやうにチク〳〵と針を刺し込むのを覺えた、初めてこれはしまつたと思つたので何とかしてこゝを脱出せんものと思つてゐるうちに見るから獰猛な六尺ゆたかの支那人四名が入つて來たので矢庭に立上がつて若い時に習ひ覚えた柔道の當身を力一ぱいにその中の二人を目がけて食はしめ隙を窺つて漸く脱出したそれから三四間もあらうといふ廊下を無我夢中に駆出すうちあとの二人の支那人に追ひつかれうしろから咽喉をしめられたのでどうしてもそれを振ひ、辛うじて街路に飛び出し「殺人者」と叫びながら通りかかつた車に飛び乘つて以前の宿屋に辿りつき初めて正氣がついたといふ次第です、それが丁度二十六日の午前十一時頃だつたさうです、それから三日ばかりにして漸くらしい氣分に歸つた

人間

が、それと同時に脊髓や腰のあたりが似に痛み出したところから見れば既に中自分を殺すつもりで劇烈な劇薬を注射したものと思はれる位の程度でしげ子方を丸め込まんとしたのでもう一ぱいよ〳〵一か八かのぜたん場に逢着したものである

故郷を見て海に飛込む

里心ついた流浪の船員

先月二十四日午前十一時頃千葉縣安房郡白濱村野島崎燈臺沖約七哩の地點を白濱村四五二屋野象吉（五八）外七名乘組の漁船がまさに覆死せんとする一人の男がゐるを發見救ひ上げたこの男は早川留吉（三五）と云ひ身持悪く父親傅來の田畑を賣拂つて八年前飄然として家出し行方不明となつてゐたもので同人は出奔後東京で勞働してゐたが思はしくないので大正十年海員生活に入り本年四月から內國汽船會社所有の西國丸に乘組んで居たが上陸の不便なのを不滿に思ひ又故郷戀しくなつてゐた矢先去る十九日同船が北海道函館を出帆して下關に向つて航行の途中二十四日野島崎を距る十四浬の地點で海中に飛びこんで白濱に上陸せんとして前記七哩の地點まで泳いで來たものと申明した

蜂印葡萄酒の近藤家に八年越しのれた家騒動

◇實子と養女との相續爭い

蜂印葡萄酒近藤家の相續爭ひが八年越しに大正八年四月廿日先代利兵衛が大阪で死亡し、前記六郎氏が現代利兵衛として近藤家の

實權を握ることゝなつたが、しげ子は不平に堪へられず岩田、乾、兩弁士田邊辯護士等を代理人として相續權回復の訴訟を起し、本家と分家の間に、、岸、高根三弁士を代理人として法廷に相爭ふこと八年間に百十回の多きに達したが、いつまでたつても果てぬので去る六月審理を終結し判決を更へる段取りにまで進んだが藤田裁判長は一族一家の爭ひを法律ではくは解決に禍根を殘すものであるとの意見から極力示談を勧告し爾來双方

譲歩を重ね、一時は圓滿解決の曙光を認めたがこの程にいたり本家とみ子側が近藤姓を名乘らぬこと葡萄酒の商標權は完全に近藤家のものとすることの二條件を持ち出し莫に財産の一部を分割

和解を勧告するが、それが不調に終ればいよ〳〵法に照らして黙白をつけることゝなつた、騒動の筋合を辿るに、先代利兵衛に三女があつたが、若夫折したので明治二十九年六月二十二日故佐野常民伯の孫しげ子（三四）を養女に迎へ本家相續の心ぐみであつたが、皮肉にも同年十月十日利兵衛にとみ子（二九）と云ふ者が生れて了つた生みの子の可愛さに利兵衛は大正二年五月に四谷區仲町入四に家を買つてしげ子を

分家させ翌三月二十八日しげ子の爲に淀橋區田野邦吉井村長根崎藤次郎入なる者の朝辰次を迎へてしげ子の婿とし同時に實子とみ子を相續人に定めて翌四年二月一日福島縣石城郡上小川村白井傳之の弟六郎（三九）をとみ子に

百萬長者の成れの果て

田舍旅館で食い遁げ

◇一時は鳥島主と謳はれた身分

埼玉縣埼玉郡久喜町の旅館藤田屋こと今村庄太郎方へ先月十一日から十九日まで滞在して遊蕩を極めた人品卑しからぬ男があつたが其

◇酒食代　百十三圓九十五錢を請求した處懷中無一物で田舍の際支拂ひに窮し種々金策を勧したが意の如くならず尚知己である八日市場の郵便士長目路政司氏を保證人として無期限の借用證書を入れて一まづその場を逃れた、この男こそ誰あらう、昨年までは鳥島の主と謳はれた飛ぶ鳥も落す

◇威光を　持つた千萬長者代玉貞平右衛門氏（四七）の成れの果で離縁した先妻は加藤傳蔵氏中將の愛娘であり此世の幸福を一身にあつめてゐたが非業に失敗すると同時に自暴自棄になり千葉地方を荒し廻つた者である、千萬長者の食ひ逃げ——このみじめさを何故氏は負はねばならなかつたのか——話は

◇十年前　に遡る、琉球沖縄島の東約二百哩の洋上に鳥島といふ無人島がある南北兩島に分れ共に周圍七里位、樺太廣がしげり大自然の恩恵を受けて別天地であつた、そこに目をつけたのが先代玉貞平右衛門翁で、數百の移住者を送つて開墾を行ひ甘藷を造つて砂糖業を手廣くやつた、その頃はまだ年産一萬瓩を產出する事が出來なかつたが翁の沒後

◇現在の　平右衛門氏が繼承すると同年に一ケ年に百萬圓の白砂糖を產出し忽ちにして氏は王様にも匹敵する樣な豪奢な生活をこの頃こそ繁榮あらう、昨年までは鳥島の主と謳はれた飛ぶ鳥も落す

◇威光を　持つた千萬長者代玉貞平右衛門翁（四七）の成れの果で離縁した先妻は加藤傳蔵氏中將の愛娘であり此世の幸福を一身にあつめてゐたが非業に失敗すると同時に自暴自棄になり千葉地方を荒し廻つた者である、千萬長者の食ひ逃げ——このみじめさを何故氏は負はねばならなかつたのか——話は

◇十年前　に遡る、琉球沖縄島の東約二百哩の洋上に鳥島といふ無人島がある南北兩島に分れ共に周圍七里位、樺太廣がしげり大自然の恩恵を受けて別天地であつた、そこに目をつけたのが先代玉貞平右衛門翁で、數百の移住者を送つて開墾を行ひ甘藷を造つて砂糖業を手廣くやつた、その頃はまだ年産一萬瓩を產出する事が出來なかつたが翁の沒後

◇現在の　平右衛門氏が繼承すると同年に一ケ年に百萬圓の白砂糖を產出し忽ちにして氏は王様にも匹敵する樣な豪奢な生活を

◇大穴を　あけ米國へ來たのでとうとう遂に氏は先代の沒後兄弟の間がうまく行かず遂に第の傳（四二）氏が事業の失敗から三百六十萬圓といふ多額の負債を產出し大森の

◇別莊　も賣り拂つて文字通りの裸一貫となり飄然として長崎の料理屋食店が現在では三倍以上にも激増して居るはかりでなく

◇淺草十二階の引越し先かと思はれる向島玉ノ井の人肉の市も帝都復興以上の跳躍的な發展振りで指折り數ふれば白い首が昨今入百餘

◇鮑丼で或物好きが夜の九時から十時までの一時間に流れ込んで來る煩惱の犬を勘定して見た驚くべし千六百六十八人居たさうだ

◇然も本家の十二階下は全く滅たと思へば大間違ひ既に二百八十軒の待合と約六百名の藝者が復興してゐるし下等なのになると公園のベンチなんかへ出張して馬道や日本堤あたりの安宿へ連れ込むのも激增となる

◇震災後の帝都人口激減にも拘らず開の花はかり人割の復興で爛熟と隨所に咲き亂つて來たとはハテネ

運動會で處女會怒る

審判の違法で

◇小學生ストライキ

群馬縣勢多郡下川淵村では去る先月二十九日同村小學校で青年處女會が村の附近に居合はせた農家原五郎右衛門（五二）の右手をかみ付いた所を村民が包圍して撲殺した負傷者はいづれも手當中であるが治三郎は生命危篤

大熊が三人を咬む

信州の珍事

長野縣小縣郡神科村字野竹部落へ先月廿四日午後一時頃鳥帽子ケ嶽方面より三十五六貫內外の大熊一頭現れ同部落の畑中で柴の木を束ねて居た同村內藤みつじ（五五）の前額部外數ケ所を噛み人事不省に陥らしめ更に前方の田で稻刈中の同村農平林治三郎（五八）に噛み付き左足部外數箇所に重傷を負はせた、治三郎は携帶してゐた稻刈鎌で熊の眼部を突きさし其場に昏倒したが手負ひとなつた熊は更に其の附近に居合はせた農家原五郎右衛門（五二）の右手をかみ付いた所を村民が包圍して撲殺した負傷者はいづれも手當中であるが治三郎は生命危篤

◆復興の東京

◇人肉の市の發展振り

◇復興名物の第一は日本橋から京橋新橋へかけての大通りを粉飾する表現派とやらマヴォ式とやらダダ的とやら云ふかつろしい怪奇なバラック建築ださうだが

◇あの毒々しいはで强烈な刺戟がなくては納まらない東京ッ兒の神經は地震前よりは遙に多くのアルコールと人肉とを要求するやうになつて居る

◇その筋の最近調査によると震災前には約一萬軒であつた市內の料理店飲食店が現在では三倍以上にも激增して居るはかりでなく

◇淺草十二階の引越し先かと思はれる向島玉ノ井の人肉の市も帝都復興以上の跳躍的な發展振りで指折り數ふれば白い首が昨今入百餘

◇鮑丼で或物好きが夜の九時から十時までの一時間に流れ込んで來る煩惱の犬を勘定して見た驚くべし千六百六十八人居たさうだ

◇然も本家の十二階下は全く滅たと思へば大間違ひ既に二百八十軒の待合と約六百名の藝者が復興してゐるし下等なのになると公園のベンチなんかへ出張して馬道や日本堤あたりの安宿へ連れ込むのも激增となる

◇震災後の帝都人口激減にも拘らず開の花はかり人割の復興で爛熟と隨所に咲き亂つて來たとはハテネ

◇岡山　市子捕りが出沒する、現に內山下七福田うめの長男光隆が相生橋でその子取りにさらはれかけた、犯人は非常にすばしこい未だつかまらない從つて子供をさらつてどうするのかそれもわからない

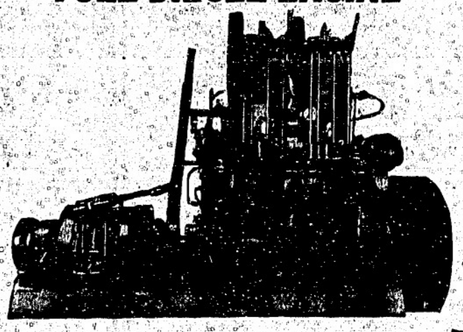
◇鹿兒島　市上荒田町の有水周太郎といふ相場師が鹽之口町女易者森田よし（二八）の判斷で熊本で相場をやり十萬圓儲かる筈の處が美ン事はづれて無一文となりさがつた其苦情を引受けて女うらなひ者は來民町の山本といふ料理店へ百二十圓で酌婦になり其金を有田にやつたさうな

◇京都　府若狹の長濱で十三、四、五の三日間有名な名物長濱祭があつた、今年は曳山組と長刀組が三十年の反目がとけた最初の祭典で八幡神社境內の奉納狂言——安達の三、千本櫻、鳴入、寺子屋など——の外に曳山がある曳山とは山車のこと、その外に秀吉以來といふ太刀渡しの式があつた

◇大連　藝妓酌婦紹介業の手數料は前借金千圓未滿（抱主から五分女から四分）千圓以上（抱主四分女から三分）の割合だつたが手數料のはしさに入百圓だけしか前借を欲しない女に千圓以上の前借をさせる惡風がある、今度はこんな手合は見つけ次第に厳罰をくはせる事となつた

◇茨城　東茨城郡大野村では十八日水瀬電車線路に石をつんで妨害を企てた者があつた、犯人は五人中四人まで女の子であつた

WASHINGTON--ESTEP
FULL DIESEL ENGINE



ワシントン・エステップ
フール・デーゼル・エンジン
ヘーヴイ、デユーティ
◇エンジン　五十馬力より六百馬力まで
電池又はハツト・バルブを用ひずして何時間でもスロウに運轉し
又直ぐにスタートするのが特長なり
燃料は一ギャロン七仙五厘の重油です
五十馬力の機械に要する燃料油代は一時間廿五仙以內であります
製造所　シヤトル
販賣所　晩香坡市西第六街一二五
晩香坡メシネリー會社

◇新着日本便り◇

御菓子　晩市パウエル街三九二　住よし　電話シーモア四四七五

和洋食料品一切並に運送業　晩市パウエル街二三八　渡邊商店　電話シーモア三九九一

雜貨食料品　晩市東カドバ街一五一　紀伊商會　電話シーモア六八三

助產婦　新西晩市ユウン街三〇七（クサンスボロウ）　大西さだ　電話七七八アール

再開業　パウエル街三四六の十五號室　河邊歯科醫院　松宮四郎　物　電話シー二五〇六アール

夫婦者に最適當　ステームヒーター設備あり　ガス風呂の　プリンセス街二一五　ユレカルーム　金持　房藏　電話ハイ一七六三サー

旅館業　メーン街一一七　井上旅館　井上政吉（元岡田旅館）

松薪石炭販賣　電話ハイランド三六八〇アール　ヤードコール　ウエルウッド會社

日本行汽船切符取次仕り候　雜貨食料品　エキスプレス　晩市パウエル街四五三　電話ハイ四八九　堀善商店

葬儀一式取扱　設備完全親切丁寧　ナンエンド　トムリン　葬儀社　晩香坡市ホーマー街五三一　電話（書夜）シーモア六六三

時計貴金屬寶石類行商　晩市東カドバ街一三〇　石神清　電話シーモア八六三六アール

パウエル街二〇六　大倉洗濯所　專門工場　電話シーモア六五三　クランスダウン街一六〇　電話フユア一一一

大工職　電話シー四七六六エル　西カドバ街一二三　長谷川

晩香坡市ゴーア街三二九　加奈陀日本人會　The Canadian Japanese Ass'n 328 Gore Ave, Vancouver, B.C.

各專門醫紹介通辯　代理部　土地家屋賣買　電話シー一六五六　パウエル街二四五　東ベンガー入三三　濱岸事務所　電話ハイ二三八六アール

井上洋服店は　男洋服を專門として　洋服（寸分違はぬやうに作ります）を御注文と　どんな格好にも　どんな御好みにも　どんな特別製にも　恐らく……完全に……氣の利いた　而かも値段が割に安いのに　御客樣はスツカリ御滿足　下さる事と信じます　場所は　晩市ゴーア街二〇三　井上洋服店　上重隆

Canadian Pacific to Japan
シーピーアール日本航路船
エムプレス・オヴ
エシア　十一月二十日發
カナダ　十二月五日發
ルシア　十二月十九日發
オーストラリア　一月二日發
最も立派——
最も高速力——
最も大型——
最も新式型——
各船に日本人通辯をおき日本人乘客の接待に當る
日本食供給の準備ゝ
航行各二週間毎
（晩香坡市發美府經由）
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)
J. J. FORSTER
General Agent
Vancouver, B. C.

おくすり　いつも長くご愛顧を御客樣に御すゝめするので誠れ云ふとなく「藥なら文化商會」といふやうになりました
シーピーキユ（風藥）便通をよくして頭痛を治す不思議によくきく
アンチピリン散（三十仙五十仙）其他風藥數十種取そろへてあります
胃腸病に——タラコン散（一弗二十仙）ホルテム（二弗五十仙一弗五十仙）ポシ胃腸藥（五十仙一弗）
其外通利丸（一弗）神效丸（五十仙一弗）健胃消腸丸等何んでも取そろへてあります
お化粧品　紳士淑女間に只今流行の化粧品種々香りよき平代田香油御ためし下さい
雜貨　ユタンポ類　一割引　別大賣特出し
パウエル街二五〇　電話シーモア四〇八七
文化商會　269 Powell St. Vancouver, B.C.

助產婦案內
メイン街一一二　西澤すみ子　電話シーモア八五三〇
晩市プリンセス街二一五　ユレカルーム三階州一號室　高橋喜志子　電話ハイ三四九九アール　不在中はハイ一七六三オー
パウエル街二〇三　田邊よし子　電話シー三一四六
パウエル街三九六ホテル　ウオールド二〇五一六號室　立石哲子　電話シー八〇八八
パウエル街三九六ホテル　ウオールド一一三號室　渡邊糸子　電話シー一四三ワイ

着荷品價格
割鰹　一圓十五仙
三色豆　一斤廿五仙
鮮米の粉　一本十五仙
白玉粉　一本同
上新粉　一本同
さらし餡　十五仙
葛名粉　二本廿五仙
割ハシ　一箱二十仙
山芋　一斤廿五仙
里芋　二斤廿五仙
香村商店　269 Powell St. Vancouver, B.C.

三人男の面影

双龍齋貞四講演

第二百三十二席

そこで仮田藤一郎殿が早速富田と流の四人を呼び出し、発（控）へさせ、三家老の書状を受取って一應取調べた上、殿様へ上げるのが身の役目、見れば所は知何と封が切れて居ります、憎き仮田が二人を見て『御中臈相にて此状を取扱したか』咎したといへば夫れで容めない筈、藏が三人は覚悟の上でございますから『イヽえ、決して取扱しは致しません』『然らば此の封の切れて居るのは』『へゝゐ水知の上で二人で封を切って中を改めましてございます』『三人に騙打てゐ』バクバクと新け来なりました小役人忽ち流と富田の二人に縄を掛けました。源『流しつかりして呉れ』重『此位のことはお互に辛抱』『サテサテ其方共は亂心でもいたしたか御家老より殿様へ達上げの大切の書面途中開いて済むと心得居るか』源『イヽえ理由があって破つて中を見ましてございます、恐れながら中に書いてあることは全くの偽り、お殿様の御名代は関でございますやうな其れ御無事さいまし、鴨川のした恐い事は水見のしたやうに書き、水見のした良い事が鴨川のやうになって居ますのが三家老の松原内匠、本多一郎、本多源之丞が鴨川とイキ、イキ、水上様は情ない、邪もないのに騙山の上げる、大内記公お明遊ばして以ての外の御立腹大『若し夫れが事實であれは三家老は惜むべき奴、其方に予の名代を申付ける、源役として梶木金平と共に、早速國表へ乗込み筋と實否を確めるやうに致せ』仮田藤一郎かしこまつて御前をさがる、梶木金平源役として縄龍が四拵御自分等二人は囲より縄龍、今二つには渡人として流、富田の二人を渡せ江戸表を出立といふことになり、カゴ（渡る時に富田が源『流』重『へゐ』源『よいあんはいた、お手間ちやない、カゴでお國へ連れて行かれる所を見ると面白い事になるかも知れぬゐ』重『有難ゐ』二人は喜んでカゴへ乗る、一同江戸の上屋敷を立出で急いで乗込みました大和郡山、松原、本多の三人が早速仮田方へ

なりました三『此度江戸表より御代として御乗込み、さぞお疲れでござらう』と一通りの挨拶、正面に控へた藤一郎藤『されは殿様の御眼鏡を以て御名代として乗込みました両三日中に鴨川、水見の右御水知下さい』吃驚した三人、若し正當に調べられては一大事と屋敷に戻ると直ぐに鴨川を招いてこれ〳〵しか〳〵、何とか今夜のうちに手を廻して獄中にある水見六次郎を殺して了はなければならんが、今更何となすべき術はない疲労いたして居るを幸ひ二人で行って殺せるものなら殺して了ひなさい郷『然らば今夜窃に獄中へ忍んで六郎次を打果すことにしませう』茲で二人が九ツを打つと窃に屋敷を脱け出して生る駒山の水見の入れてある牢屋をさして乗こんで来ると知何に仮田藤一郎が油断なく此逃ヒズーッと足軽を以て固めをつけて居りますから近寄ることが出来ません、残念ながら兄弟立帰る、中一日酔いて呼出しになりましたのが六郎次殿人として足軽富田源助、湖東兵衛、一方は鴨川兄弟並に仮田藤一郎屋を渡き取調べになると六郎次は此處をと思ふから鴨山兄弟の悪事をどう〳〵述べたて、殿人富田源の両人が一々言葉を添るから、兄弟もこれを脱る術がない内に仮田藤一郎藤鴨川兄弟に縄うて』○『ハイ』と咎へて縄を打たん白洲を引立たれました。

●新古家具賣買 落合商店 精々勉強致します

□婦人子供衣服
□同附屬品
□ボンネット
□きれ地各種
其他日本婦人向の品種々取そろへ特之價廉多少に拘らず御求の程願上候
デビッド スペンサー DAVID SPENCER

富士洗濯所 晩市アレキサンダー街六六二 電話ハイ九九

不動々産賣買 各種保険代理 日本郵船 大阪商船 加奈陀サン生命保険代理 切符取次 メーン街ローヤル銀行二階 ローヤル仲買商會 水原 清吉 アイ・ガーラー 電話シーモア三四四七

御祝用の蒲鉾 細工物一式御用命ニ應ズ 多少ニカワラズ御引立ヲネガフ 豊醤商標 熊板 107. DUNLEVY. AVE VANCOUVER. B.C. 電話シー.4164.

晩青坂市バウエル街二四九 誠心堂内 運送業 若林藏 電話シーモア四八八四

御藥は 誠心堂 バウエル街二四九 電話シー四八八四 晩市バウエル街二四九 誠心堂内 運送業 若林市藏 電話シーモア四八八四

新着荷御案内
□盛大堂の キナピリン
□永進堂の アンチヘブリン散 三十仙五十仙一弗
□丹平商會の ヘブリン丸 三十仙五十仙一弗
□御岡藥房の 實効散 二十仙五十仙一弗
□丹平商會の 呼吸器丸 六十仙一弗
□富國堂の 天授 六十仙一弗
□了了堂の トツカピン 三弗五弗
□體力會の 精力素 二弗二十仙
其他いろ〳〵藥化粧品
御用の節は是非御申付下さい 必ず貴様の御満足下さる品と自信致します

會席御料理 晩市ゴーア街貳壱五 ヤマタキシー南側 宴會の際は特に勉強いたします 電話シー四三九八

御めし手輕料理 並にうどんそば バウエル街二六四

料理飯屋案内 (いろは順)
晩市ゴーア街一三〇 一力 電話シー四〇三三
晩市バウエル街四四一 かすしうどんそば 丼物一切 林家 電話イランド一九九
晩市バウエル街二二九 千鳥 電話シー二六九九
晩市バウエル街二二九 千鳥 電話シー二六九九
晩市バウエル街 山科 電話シー二七七九
メーン街二〇六 丼物一切其他品々 電話シー二三九六 海野けい子 やよひ
晩香坂市バウエル街三九三 めしの御用は 電話シー五七八二 辨當並に めしや
バウエル街二五〇 ざるそば、ひやしうどん、なべやきうどん、そば 天狗 出前致します 電話シー二五三八
晩市ゴーア街一二四 みどり 電話シーモア五五七〇エル
ダンレビー街二一九 手打うどん そば氷色々 仕出し 三玉屋 電話シー二四一八
晩市バウエル街二六六 日の丸 電話シー三四三三
晩市メーン街一一六 梅香 電話シー四三六二アール
晩市メーン街二三九 音羽亭 電話シーモア八六九五
アレキサンダー街三二〇 樂々 電話シーモア四八一四
晩市バウエル街二五一 鶴の家 中川つる 電話シー四三二七
ダンレビー街一三九 うどんそば 氷いろく 竹の家 電話シーモア四三五七
バウエル街三二九 御料理 電話シー二七八八 高橋菊助

御料理 並に めしたれ 宴會強致 にしはま 特に勉す 晩市バウエル街二四三 丸福亭 電話シーモア六〇九五

めし並にうどんそば仕出し 晩市ダンレビー街一三二 御料理 濱の家 電話イランド一一五四 御婚禮 御披露宴及其他の御宴會等には何時でも出仕事の御注文等御便宜に應じます 濱の家内 勝

日本人男女募集す 理髪業習得 希望者を授業料器具代共 六十弗 にて必要なる總てを習得します シイスタム カレヂ モーラー、ステングス街五〇 晩市東へ

あんま 採療治 新式電氣治療器 バウエル街三六六 ルーム ナン 猪本キヌ 電話シーモア入貳壱六エル

安くておいしい事晩市随一 うどん そば 御手輕料理仕出し 晩市メーン街一五〇 梅月 電話シーモア三九三八

會席御料理 東カドバ街四〇〇 うきよ 電話ハイ一三七アール

日本行切符取次 アレキサンダー街三三 青木旅館 青木米吉 電話シー一一七五

時計販賣並修繕 晩市バウエル街二四四 萩原時計店 電話シー四〇八四

大工 道具 一切 晩市バウエル街三六八 秋山金物店 電話シーモア七五五四

晩青坂市バウエル街三四四 石炭 前川運送 販賣 電話シーモア二二四〇

和洋食料品一切 精米業 運送業 酒井精米所 アレキサンダー街四七四 電話イランド四五二

新刊書籍 月刊雜誌 文房具類 晩市バウエル街二〇一 バウエル書店

手打うどん 同そば すし 仕出し致します バウエル街二四六 京都庵 新谷三吉郎 電話シーモア三四五五

晩青坂支部 ロージャースビルディング 五三〇室 電話シーモア四七四〇 養老貯蓄保險 モナーク ライフ 日本人部總代理 熊谷次郎 東カドバ街四一六 電話ハイ四一二四

MONARCH LIFE

T. MAIKAWA 369 Powell St. Vancouver, B. C.
△里芋△櫻干鰯△丸干鰯△乾カマス△丸乾ウルメ△新田作△新數ノ子 本店特約一手販賣
△新トロ、芋△おぼろ海老 △塩せんべい(各種)△新鰊 △加州新白米 △純日本白米(鋼取印)
萬醤油 一斗一升入 五升五合入 晩市バウエル街三六九 前川商店 電話シーモア參七貳壱

Japanese Brokerage Co. 332 Powell St. Vancouver, B. C.

徵兵延期願代書 日本行に要する一切の手續
◎各汽船會社切符販賣◎歸國再渡航及妻子同伴再渡航◎歸化証にて日本行旅券下附請願手續◎其他日英文證書類作製◎富國政府出生届◎土地に關する一切整理事務◎土地家屋各種商店、ルーミング、ホテル賣買◎男女勞働口周旋其外百般代理事務
バウエル街參壱貳 奥村事務所 電話シーモア六四六七 住宅ハイ三〇六三アール

高評なるカナデヤン薪炭會社の コール マキル 電話 シーモア六五七三 夜ハイ三一四二エル 晩市バウエル街三九一 岡田茶店内 矢野政八 住宅電話ヤボール五二二アール

C. N. S. CO. 337 Gore Ave. Phone Sey. 839 Vancouver, B. C.
人員募集 (晩青坂市ゴーア街三三七) レー・ビー・アール ケットル バーレー 鐵道線 ギャング ショップ 働
日加用達會社 シービーアール 大阪商船 日本郵船 各汽船切符販賣 (電話シーモア八三九)

御婦人 御子達 衣類專門 其他切地 毛糸類格好品一切 晩市バウエル街三二八 電話シーモア八七三三 東山商會

内外 種物色々 内外食料品及種物一切 バウエル街二〇五 書下村商店改め 岩本商店 電話シーモア三三九三

□新荷着

ホテル・ウオールド バクエル街三九六 電話シー三七八八 高橋菊助

高等旅館 室内清潔、各室湯水スチーム ヒーター附

日本行に自轉車 日本の自轉車全部は中古品なり、古郷へ御歸朝の節は自轉車で一寸花のある品は百圓以上で同じ品を買つても買手により値の差があります△弊店が賣英加自轉車は正直本着で原料の持値と熟練なる製造方で強くて價の安い保證附自轉車を御持歸り下さるのが安全目的で必要附屬品一切御用の節は品書なるターメーで御願ひします

日本税關は日本金十六圓(新品)中古無税 子供用四十弗 並中四十五弗△英國製ロンビヤ號五十弗六十弗六十五弗上等△其外英國製七十二弗以上百弗迄中古十五弗以上 新古取換英米加附屬品一切

子供三ツ輪五弗廿五仙以上廿二弗まで各種取揃へて居ります 晩市メーン街壱貳貳 電話シー八五二〇 ターメー自轉車店

石炭 マキ 晩市ゴーア街一三〇 一力亭の下 電話シーモア三九四貳 當山運送舍 當山、荒木